



Società del Gruppo RAS

## **CONTRATTO DI ASSICURAZIONE A VITA INTERA A PREMIO UNICO E PRESTAZIONI RIVALUTABILI**

# **UNIRENDI 2006**

**IL PRESENTE FASCICOLO INFORMATIVO CONTENENTE:**

- **SCHEDA SINTETICA**
- **NOTA INFORMATIVA**
- **CONDIZIONI DI ASSICURAZIONE, COMPRESIVE DEL REGOLAMENTO DELLA GESTIONE SPECIALE CREDITRAS GEST**
- **GLOSSARIO**
- **INFORMATIVA SULLA PRIVACY E SULLE TECNICHE DI COMUNICAZIONE A DISTANZA**
- **PROPOSTA**

**DEVE ESSERE CONSEGNATO AL CONTRAENTE PRIMA DELLA SOTTOSCRIZIONE DELLA PROPOSTA.**

**PRIMA DELLA SOTTOSCRIZIONE LEGGERE ATTENTAMENTE  
LA SCHEDA SINTETICA E LA NOTA INFORMATIVA**

## **SCHEDA SINTETICA UNIRENDI 2006**

**ATTENZIONE: LEGGERE ATTENTAMENTE LA NOTA INFORMATIVA PRIMA DELLA SOTTOSCRIZIONE DEL CONTRATTO.**

La presente Scheda sintetica non sostituisce la Nota Informativa. Essa mira a dare al Contraente un'informazione di sintesi sulle caratteristiche, sulle garanzie, sui costi e sugli eventuali rischi presenti nel Contratto.

### **1. INFORMAZIONI GENERALI**

---

#### **1.A) IMPRESA DI ASSICURAZIONE**

L'Impresa di Assicurazione - denominata nel seguito "Società" - è:  
CREDITRAS VITA S.p.A.  
con sede legale ed uffici di direzione in Milano (Italia), Corso Italia 23.

CREDITRAS VITA S.p.A. è una Società del Gruppo RAS.

#### **1.B) DENOMINAZIONE DEL CONTRATTO**

UNIRENDI 2006 (Tar. RVVU3)

#### **1.C) TIPOLOGIA DEL CONTRATTO**

UNIRENDI 2006 appartiene alla tipologia di Contratti di Assicurazione a Vita Intera, a premio unico ed a prestazioni rivalutabili.

Le prestazioni assicurate dal presente Contratto sono contrattualmente garantite dalla Società e si rivalutano annualmente in base al rendimento medio annuo della Gestione Speciale CREDITRAS GEST. La misura annua di rivalutazione da attribuire al Contratto è quella dichiarata dalla Società entro il 31 dicembre di ciascun anno.

#### **1.D) DURATA DEL CONTRATTO**

La durata del Contratto, intendendosi per tale l'arco di tempo durante il quale sono operanti le prestazioni, è vitalizia, vale a dire coincidente con la vita dell'Assicurato.

In ogni caso è possibile esercitare il diritto di riscatto: infatti, trascorso almeno un anno dalla data di decorrenza, il Contraente ha la facoltà di chiedere la risoluzione anticipata del Contratto ottenendo dalla Società la liquidazione di un importo pari al valore di riscatto.

#### **1.E) PAGAMENTO DEL PREMIO**

Il Contratto è a premio unico.  
L'importo minimo del premio unico è pari a Euro 25.000.

### **2. CARATTERISTICHE DEL CONTRATTO**

---

Con il presente Contratto si intendono soddisfare sia l'esigenza di garantire, in caso di decesso dell'Assicurato in qualsiasi epoca avvenga, la liquidazione, in un'unica soluzione ovvero in rate semestrali anticipate di importo costante, di un capitale assicurato ai Beneficiari designati, che quella di prevedere, ad ogni ricorrenza annuale del Contratto, la corresponsione di un flusso periodico di reddito - definito importo relativo alla rivalutazione annua - al Soggetto a tale scopo designato; nel caso in cui il Contraente disponga diversamente e decida di non far corrispondere tale importo, questo si consolida con il capitale assicurato e resta acquisito al Contratto.

Si precisa che una parte del premio versato viene trattenuta dalla Società a fronte dei costi del Contratto, e pertanto non tutto il premio concorre alla formazione del capitale.

Si rinvia al Progetto di cui alla Sezione F. "PROGETTO ESEMPLIFICATIVO DELLE PRESTAZIONI" della Nota Informativa, contenuta nel presente Fascicolo Informativo, per illustrare l'andamento dell'importo relativo alla rivalutazione annua, del capitale assicurato e lo sviluppo del valore di riscatto, previsti dal Contratto.

**La Società consegna il Progetto Esemplificativo elaborato in forma personalizzata al più tardi al momento in cui il Contraente è informato che il Contratto è concluso.**

### **3. PRESTAZIONI ASSICURATIVE E GARANZIE OFFERTE**

---

Il Contratto prevede le seguenti tipologie di prestazioni:

#### **PRESTAZIONE IN CASO DI DECESSO DELL'ASSICURATO:**

In caso di decesso dell'Assicurato, in qualsiasi epoca avvenga, è previsto il pagamento del capitale assicurato ai Beneficiari caso morte designati dal Contraente;

#### **PRESTAZIONE IN CASO DI VITA DELL'ASSICURATO:**

Ad ogni ricorrenza annuale del Contratto è previsto il pagamento di un importo relativo alla rivalutazione annua, ottenuto applicando al capitale inizialmente assicurato la misura annua di rivalutazione, che a sua volta si determina sottraendo l'1% al rendimento annuo della Gestione Speciale CREDITRAS GEST.

L'importo relativo alla rivalutazione annua non si consolida con il capitale assicurato che, infatti, rimane costante per l'intera durata contrattuale.

Il Contraente ha in ogni caso la facoltà di richiedere espressamente, per iscritto, l'interruzione della corresponsione dell'importo sopra indicato. Tale interruzione è da considerarsi irrevocabile e, di conseguenza, ad ogni ricorrenza annuale del Contratto la rivalutazione viene attribuita al Contratto stesso e si consolida con il capitale assicurato.

La misura annua minima di rivalutazione garantita non potrà essere inferiore al 2% per i primi dieci anni di durata del Contratto. Successivamente a tale termine la Società si riserva di rivedere, con cadenza decennale, la misura che sarà applicata per ogni decennio successivo, dandone preventiva informazione - per iscritto - al Contraente.

**L'interruzione anticipata del Contratto, attuata con la richiesta di riscatto totale, potrebbe comportare una diminuzione dei risultati economici previsti ed il non pieno recupero del premio unico versato.**

Maggiori informazioni sono fornite in Nota Informativa alla Sezione B. "INFORMAZIONI SULLE PRESTAZIONI ASSICURATIVE E SULLE GARANZIE OFFERTE".

In ogni caso le prestazioni assicurative ed i meccanismi di rivalutazione delle stesse sono regolati, rispettivamente, dall'Art.1 "PRESTAZIONI DEL CONTRATTO" e dalla Clausola di Rivalutazione delle Condizioni di Assicurazione.

#### **OPZIONI:**

Relativamente al presente Contratto sono previste le seguenti opzioni:

- opzione di adesione al Piano Automatico di Riscatti Parziali Programmati Fissi (Cash Back): nel corso del Contratto la Società riconosce ad ogni ricorrenza annuale un importo, definito Riscatto Parziale Programmato Fisso (Cash Back), pari ad una percentuale del premio unico versato che, a scelta del Contraente, potrà essere pari al 3% ovvero al 4%
- opzione, in caso di decesso dell'Assicurato, per la corresponsione della prestazione caso morte in rate semestrali anticipate di importo costante: il Contraente, all'atto della sottoscrizione della proposta, può richiedere che, in caso di decesso dell'Assicurato in qualsiasi epoca avvenga, il capitale assicurato da liquidare sia pagabile ai Beneficiari in rate semestrali anticipate di importo costante per un periodo a scelta del Contraente.

Maggiori informazioni sono fornite in Nota Informativa alla Sezione B "INFORMAZIONI SULLE PRESTAZIONI ASSICURATIVE E SULLE GARANZIE OFFERTE".

In ogni caso le prestazioni sopra indicate sono regolate, rispettivamente, dall'Art. 8 "OPZIONE, IN CASO DI DECESSO DELL'ASSICURATO, PER LA CORRESPONSIONE DEL CAPITALE IN RATE SEMESTRALI ANTICIPATE DI IMPORTO COSTANTE" e dall'Art.9 "OPZIONE DI ADESIONE AL PIANO AUTOMATICO DI RISCATTI PARZIALI PROGRAMMATI FISSI (CASH BACK)" delle Condizioni di Assicurazione.

#### 4. COSTI

La Società, al fine di svolgere l'attività di collocamento, di gestione dei Contratti e di incasso dei premi, **preleva dei costi secondo la misura e le modalità dettagliatamente illustrate alla Sezione D. "INFORMAZIONI SU COSTI E REGIME FISCALE" della Nota Informativa.**

I costi gravanti sul premio unico e quelli prelevati dalla Gestione Speciale riducono l'ammontare delle prestazioni.

Per fornire un'indicazione complessiva dei costi che gravano a vario titolo sul Contratto viene di seguito riportato, secondo i criteri stabiliti dall'ISVAP, l'indicatore sintetico "Costo percentuale medio annuo".

Il "Costo percentuale medio annuo" indica di quanto si riduce ogni anno, per effetto dei costi, il potenziale tasso di rendimento del Contratto rispetto a quello di un'analogia operazione che ipoteticamente non fosse gravata da costi.

A titolo di esempio, se si ipotizza una durata in cui sono operanti le prestazioni pari a quindici anni e il "Costo percentuale medio annuo" del decimo anno è pari all'1%, ciò significa che i costi complessivamente gravanti sul Contratto in caso di riscatto al decimo anno riducono il potenziale tasso di rendimento nella misura dell'1% per ogni anno di durata del rapporto assicurativo. Il "Costo percentuale medio annuo" del quindicesimo anno indica di quanto si riduce ogni anno, per effetto dei costi, il potenziale tasso di rendimento in caso di mantenimento del Contratto fino al termine ipotizzato.

Il predetto indicatore ha una valenza orientativa in quanto calcolato su livelli prefissati di premio e durate ed impiegando un'ipotesi di rendimento della Gestione Speciale che è soggetta a discostarsi dai dati reali.

#### **UNIRENDI 2006** **Indicatore sintetico "Costo percentuale medio annuo"** **Gestione Speciale "CREDITRAS GEST"**

|                           |                           |                            |
|---------------------------|---------------------------|----------------------------|
| Premio unico: Euro 25.000 | Premio unico: Euro 75.000 | Premio unico: Euro 150.000 |
| Sesso ed età: qualunque   | Sesso ed età: qualunque   | Sesso ed età: qualunque    |
| Durata: 25 anni           | Durata: 25 anni           | Durata: 25 anni            |

| <b>Anno</b> | <b>Costo percentuale medio annuo</b> | <b>Anno</b> | <b>Costo percentuale medio annuo</b> | <b>Anno</b> | <b>Costo percentuale medio annuo</b> |
|-------------|--------------------------------------|-------------|--------------------------------------|-------------|--------------------------------------|
| 5           | 1,35%                                | 5           | 1,30%                                | 5           | 1,29%                                |
| 10          | 1,23%                                | 10          | 1,17%                                | 10          | 1,16%                                |
| 15          | 1,19%                                | 15          | 1,13%                                | 15          | 1,12%                                |
| 20          | 1,16%                                | 20          | 1,11%                                | 20          | 1,10%                                |
| 25          | 1,15%                                | 25          | 1,10%                                | 25          | 1,09%                                |

Il "Costo percentuale medio annuo" è stato determinato sulla base di una ipotesi di tasso di rendimento degli attivi stabilito dall'ISVAP nella misura del 4% annuo ed al lordo dell'imposizione fiscale.

Il "Costo percentuale medio annuo" in caso di riscatto nei primi anni del Contratto può risultare significativamente superiore al costo riportato in corrispondenza del quinto anno, per l'applicazione delle penali di riscatto previste.

## 5. ILLUSTRAZIONE DEI DATI STORICI DI RENDIMENTO DELLA GESTIONE SPECIALE

In questa sezione è rappresentato il tasso di rendimento realizzato dalla Gestione Speciale CREDITRAS GEST negli ultimi cinque anni ed il corrispondente tasso di rendimento riconosciuto al Contratto. Il dato è confrontato con il tasso di rendimento medio dei titoli di Stato e delle obbligazioni e con l'Indice ISTAT dei prezzi al consumo per le famiglie di impiegati ed operai.

| Anno | Rendimento realizzato dalla Gestione Speciale CREDITRAS GEST | Rendimento riconosciuto al Contratto | Rendimento medio dei titoli di Stato e delle obbligazioni | Inflazione |
|------|--|--------------------------------------|---|------------|
| 2001 | 5,52%  | 4,52%                                | 4,93%   | 2,70%      |
| 2002 | 4,79%  | 3,79%                                | 4,67%   | 2,50%      |
| 2003 | 4,23%  | 3,23%                                | 3,73%   | 2,50%      |
| 2004 | 4,04%  | 3,04%                                | 3,59%   | 2,00%      |
| 2005 | 4,21%  | 3,21%                                | 3,16%   | 1,70%      |
| 2006 | 4,05%  | 3,05%                                | 3,86%   | 2,00%      |

**Attenzione: i rendimenti passati non sono indicativi di quelli futuri.**

## 6. DIRITTO DI RIPENSAMENTO

Il Contraente ha la facoltà di revocare la proposta o di recedere dal Contratto. Per le relative modalità leggere la Sezione E. "ALTRE INFORMAZIONI SUL CONTRATTO" della Nota Informativa.

\* \* \*

**CREDITRAS VITA S.p.A. è responsabile della veridicità dei dati e delle notizie contenuti nella presente Scheda sintetica.**

Il Direttore Generale

Camillo Candia



## NOTA INFORMATIVA UNIRENDI 2006

**La presente Nota Informativa è redatta secondo lo schema predisposto dall'ISVAP - Istituto di Vigilanza sulle Assicurazioni Private e di Interesse Collettivo - ma il suo contenuto non è soggetto alla preventiva approvazione dell'ISVAP.**

Tale Nota ha lo scopo di fornire al Contraente tutte le informazioni preliminari necessarie per poter conoscere, in modo corretto e completo, le caratteristiche del Contratto **UNIRENDI 2006** - forma assicurativa a Vita Intera a premio unico ed a prestazioni rivalutabili - che fa parte della più generale categoria delle Assicurazioni sulla vita a prestazioni rivalutabili.

La presente Nota Informativa si articola in sei sezioni:

- A. INFORMAZIONI SULL'IMPRESA DI ASSICURAZIONE
- B. INFORMAZIONI SULLE PRESTAZIONI ASSICURATIVE E SULLE GARANZIE OFFERTE
- C. INFORMAZIONI SULLA GESTIONE SPECIALE
- D. INFORMAZIONI SU COSTI E REGIME FISCALE
- E. ALTRE INFORMAZIONI SUL CONTRATTO
- F. PROGETTO ESEMPLIFICATIVO DELLE PRESTAZIONI

### **A. INFORMAZIONI SULL'IMPRESA DI ASSICURAZIONE**

---

#### **1. INFORMAZIONI GENERALI**

L'Impresa di Assicurazione è:

CREDITRAS VITA S.p.A., Società del Gruppo RAS, con sede legale ed uffici di direzione in Milano (Italia), Corso Italia 23 - 20122.

Recapito telefonico: 02.72161

Sito internet: [www.creditrasvita.it](http://www.creditrasvita.it)

Indirizzo e-mail: [info@creditrasvita.it](mailto:info@creditrasvita.it)

CREDITRAS VITA S.p.A. è stata autorizzata all'esercizio dell'attività assicurativa con provvedimento dell'ISVAP n. 259 del 16/5/1996 (G.U. n. 121 del 25/5/1996).

Alla data di redazione della presente Nota Informativa la società di revisione è:  
KPMG S.p.A. - Via Vittor Pisani, 25 - 20124 Milano.

#### **2. CONFLITTO DI INTERESSI**

RAS S.p.A. ed UniCredit Banca S.p.A. intrattengono rapporti di affari che tra l'altro si sono concretizzati nella costituzione di CREDITRAS VITA, di cui detengono l'intero capitale sociale, per l'offerta di prodotti assicurativi sulla vita; il presente Contratto è infatti distribuito dagli sportelli bancari del Gruppo UniCredito Italiano.

CREDITRAS VITA si riserva la facoltà di delegare il servizio di gestione patrimoniale delle attività che costituiscono la Gestione Speciale CREDITRAS GEST, collegata al presente Contratto, a qualificate società di gestione del risparmio. Alla data di redazione della presente Nota Informativa, CREDITRAS VITA ha scelto di delegare la gestione di CREDITRAS GEST a Pioneer Investment Management SGRpA, società di gestione del risparmio iscritta al n.70 dell'Albo tenuto dalla Banca d'Italia - sede sociale in Galleria S. Carlo, 6 20122 Milano - e appartenente al Gruppo UniCredito Italiano.

Nell'ambito della politica di investimento relativa alla Gestione Speciale CREDITRAS GEST non è esclusa la possibilità di investire in strumenti finanziari emessi da Società appartenenti al Gruppo UniCredito Italiano ovvero al Gruppo RAS.

Si precisa che la Società si riserva di investire in strumenti finanziari o altri attivi emessi o gestiti da soggetti del proprio Gruppo di appartenenza nel rispetto dei limiti di seguito indicati:

- OICR armonizzati: fino ad un massimo del 100%;
- obbligazioni e azioni: fino ad un massimo del 30%.

Inoltre, la Società ha stipulato accordi di utilità con Pioneer Investment Management SGRpA che prevedono, nel caso di investimento in OICR istituiti o gestiti da società del Gruppo UniCredito Italiano, che nessuna commissione ulteriore rispetto a quella di gestione degli OICR sarà prelevata dalla Gestione Speciale CREDITRAS GEST e che venga riconosciuto alla Società il 55% delle commissioni di gestione previste dai Regolamenti degli OICR.

Tali utilità saranno attribuite dalla Società alla Gestione Speciale CREDITRAS GEST.

Il valore monetario di tali utilità sarà annualmente quantificato nel rendiconto annuale della Gestione Speciale.

Si precisa inoltre che, alla data di redazione della presente Nota Informativa, la banca depositaria degli attivi che costituiscono la Gestione Speciale CREDITRAS GEST è 2S Banca S.p.A. e che potranno essere utilizzati quali intermediari negoziatori o broker società appartenenti al Gruppo UniCredito Italiano ovvero al Gruppo RAS.

CREDITRAS VITA, pur in presenza di un inevitabile conflitto di interessi, opera in modo da non recare pregiudizio ai Contraenti e si impegna ad ottenere per i Contraenti stessi il miglior risultato possibile indipendentemente da tale conflitto.

## **B. INFORMAZIONI SULLE PRESTAZIONI ASSICURATIVE E SULLE GARANZIE OFFERTE**

### **3. PRESTAZIONI ASSICURATIVE E GARANZIE OFFERTE**

La durata del presente Contratto - intendendosi per tale l'arco di tempo durante il quale sono operanti le prestazioni assicurative - è vitalizia, vale a dire coincidente alla vita dell'Assicurato.

In ogni caso, trascorso un anno dalla data di decorrenza, è fatta salva la facoltà del Contraente di chiedere la risoluzione anticipata del Contratto e la liquidazione del valore di riscatto nei termini e secondo le modalità indicate al successivo punto 14 "RISCATTO".

CREDITRAS VITA - denominata nel seguito "Società" - a fronte del versamento di un premio unico si impegna a corrispondere le prestazioni di seguito indicate; tale premio unico versato concorre alla formazione del capitale assicurato che risulta essere pari al premio stesso al netto dell'importo relativo al caricamento di cui al successivo punto 8.1.1. "COSTI GRAVANTI SUL PREMIO UNICO".

UNIRENDI 2006 impegna la Società a corrispondere, al verificarsi degli eventi sotto indicati, le seguenti prestazioni:

- **in caso di decesso dell'Assicurato, in qualsiasi epoca avvenga:** il capitale assicurato, da liquidare ai Beneficiari designati dal Contraente.

Qualora il decesso dell'Assicurato non coincida con uno degli anniversari della data di decorrenza, l'importo da liquidare è pari al capitale in vigore all'anniversario della data di decorrenza immediatamente precedente, rivalutato in base alla misura annua minima garantita di rivalutazione per i mesi interamente trascorsi tra il suddetto anniversario e la data di decesso dell'Assicurato, secondo le modalità indicate nella Clausola di Rivalutazione delle Condizioni di Assicurazione.

Il Contratto prevede inoltre la possibilità di liquidare la prestazione sia in un'unica soluzione che in rate semestrali anticipate di importo costante, nei termini e con le modalità indicate al successivo punto 6.1 "OPZIONE, IN CASO DI DECESSO DELL'ASSICURATO, PER LA CORRESPONSIONE DEL CAPITALE IN RATE SEMESTRALI ANTICIPATE DI IMPORTO COSTANTE";

- **ad ogni anniversario della data di decorrenza del Contratto:** un importo, da liquidare al Soggetto designato per la rivalutazione annua, ottenuto applicando al capitale inizialmente assicurato la misura annua di rivalutazione attribuita al Contratto, calcolata sulla base di quanto indicato nella Clausola di Rivalutazione delle Condizioni di Assicurazione.



In tal modo l'importo relativo alla rivalutazione attribuita ad ogni ricorrenza annuale del Contratto non si consolida con il capitale assicurato - che rimane costante per l'intera durata contrattuale - ma viene liquidato direttamente con le modalità indicate successivamente.

L'importo relativo alla rivalutazione annua viene liquidato al Soggetto a tale scopo designato il trentesimo giorno successivo la ricorrenza annuale del Contratto, mediante accredito sul conto corrente - indicato in proposta - ovvero mediante invio di assegno per traenza all'indirizzo dello stesso, sempre riportato in proposta.

Qualora la liquidazione sopra descritta non dovesse pervenire al Soggetto a tale scopo designato, per modifiche dei riferimenti di pagamento non comunicate alla Società, questa terrà l'importo a disposizione fino a che il Contraente non avrà provveduto a comunicare per iscritto le nuove coordinate bancarie necessarie per l'accredito, ovvero il nuovo indirizzo al quale inviare l'assegno.

Tale importo non viene ulteriormente rivalutato nel periodo di giacenza presso la Società.

Il Contraente ha in ogni caso la facoltà di richiedere espressamente, per iscritto:

- al momento della sottoscrizione della proposta: di precludere la possibilità prevista dal Contratto di far liquidare al Soggetto a tal scopo designato dalla Società l'importo relativo alla rivalutazione annua;
- nel corso della durata del Contratto: di richiedere l'interruzione della corresponsione al Soggetto a tal scopo designato l'importo relativo alla rivalutazione annua.

La scelta è da considerarsi irrevocabile e di conseguenza tale importo viene consolidato annualmente con il capitale in vigore alla precedente ricorrenza annuale del Contratto.

La richiesta di interruzione deve arrivare alla Società - in modo da aver effetto già nel corso dell'anno cui l'importo si riferisce - entro e non oltre sessanta giorni prima della data di ricorrenza annuale del Contratto.

Per esercitare la facoltà di interruzione il Contraente può rivolgersi allo sportello bancario presso cui è appoggiato il Contratto ovvero inviare una lettera, mediante raccomandata con ricevuta di ritorno, indirizzata a: CREDITRAS VITA S.p.A. - Corso Italia, 23 - 20122 Milano (Italia).

In caso di decesso dell'Assicurato successivamente alla richiesta di interruzione, il capitale da liquidare ai Beneficiari sarà pari al capitale assicurato in vigore alla ricorrenza annuale del Contratto immediatamente precedente o coincidente con la data di decesso eventualmente rivalutato in base alla misura annua minima di rivalutazione garantita per i mesi interamente trascorsi dall'ultima ricorrenza annuale del Contratto alla data di decesso, secondo le modalità indicate nella Clausola di Rivalutazione delle Condizioni di Assicurazione.

La misura annua minima di rivalutazione garantita dalla Società è pari al 2% per i primi dieci anni di durata del Contratto.

Relativamente al periodo di applicazione successivo alla decima ricorrenza annuale del Contratto, la Società si riserva di rivedere, con cadenza decennale, la misura annua minima di rivalutazione garantita da applicare per ogni decennio successivo, dandone comunicazione preventiva per iscritto al Contraente; in ogni caso essa deve risultare sempre maggiore di zero e non trovare applicazione retroattiva con riferimento al periodo di durata del Contratto già trascorso.

Le prestazioni offerte dalla Società sono garantite a condizione che il Contraente abbia provveduto al versamento del premio pattuito, che costituisce il corrispettivo delle prestazioni stesse.

#### **4. PREMIO UNICO**

L'importo del premio da corrispondersi alla Società viene scelto dal Contraente in relazione ai propri obiettivi in termini di prestazioni assicurate.

Tale importo non può risultare inferiore a Euro 25.000.

Il premio deve essere corrisposto dal Contraente alla Società in un'unica soluzione all'atto della sottoscrizione della proposta.

Il versamento del premio viene effettuato tramite procedura di addebito sul conto corrente del Contraente appoggiato presso la Banca indicata in proposta.

Non è previsto il pagamento in contanti.



## 5. MODALITÀ DI CALCOLO E DI ASSEGNAZIONE DELLA PARTECIPAZIONE AGLI UTILI

Ad ogni ricorrenza annuale del Contratto, ai sensi di quanto indicato al precedente punto 3. "PRESTAZIONI ASSICURATIVE E GARANZIE OFFERTE", la Società riconosce una rivalutazione del capitale assicurato. Tale importo viene determinato nella misura e secondo le modalità precisate nella Clausola di Rivalutazione delle Condizioni di Assicurazione.

La misura annua di rivalutazione si ottiene sottraendo l'1% al rendimento annuo della Gestione Speciale CREDITRAS GEST, determinato con i criteri indicati al punto 3 del Regolamento della Gestione Speciale.

Per maggiori dettagli relativi alla Gestione Speciale CREDITRAS GEST, si rinvia alla successiva Sezione C. "INFORMAZIONI SULLA GESTIONE SPECIALE".

Si precisa che alla successiva Sezione F. "PROGETTO ESEMPLIFICATIVO DELLE PRESTAZIONI" è riportato il Progetto Esemplificativo, cui si rimanda per maggiori informazioni in merito agli effetti del meccanismo di rivalutazione delle prestazioni assicurate.

Nel Progetto Esemplificativo sono riportate - a mero titolo esemplificativo - due ipotesi di sviluppo della prestazione annualmente rivalutata.

**La Società si impegna a consegnare al Contraente il Progetto Esemplificativo elaborato in forma personalizzata al più tardi al momento in cui questi è informato della conclusione del Contratto.**

## 6. OPZIONI

### 6.1 OPZIONE, IN CASO DI DECESSO DELL'ASSICURATO, PER LA CORRESPONSIONE DEL CAPITALE IN RATE SEMESTRALI ANTICIPATE DI IMPORTO COSTANTE

All'atto della sottoscrizione della proposta il Contraente ha la facoltà di richiedere che, in caso di decesso dell'Assicurato in qualsiasi epoca esso avvenga, il capitale da liquidare sia corrisposto ai Beneficiari in rate semestrali anticipate di importo costante, pagabili per un periodo a scelta tra quelli di seguito indicati.

L'importo di ciascuna rata - distintamente per ogni durata prescelta - si determina moltiplicando il capitale per i coefficienti riportati nella tabella che segue:

| <b>durata di corresponsione delle rate (in anni)</b> | <b>coefficiente da applicare al capitale</b> |
|--|--|
| 3  | 0,170840                                     |
| 6  | 0,087969                                     |
| 9  | 0,060378                                     |
| 12   | 0,046607                                     |
| 15   | 0,038364                                     |

L'importo così determinato sarà equamente ripartito fra i Beneficiari indicati dal Contraente che, in ogni caso, non potranno essere superiori a tre.

In ogni caso il Contraente ha la facoltà di richiedere espressamente, per iscritto, nel corso del Contratto, di non volersi più avvalere di tale opzione e che, in caso di decesso dell'Assicurato, venga liquidato ai Beneficiari il capitale spettante. Tale decisione di rinuncia all'opzione è da considerarsi irrevocabile.

In ogni momento, nel corso del periodo di corresponsione delle suddette rate, ciascun Beneficiario ha la facoltà di chiedere alla Società la liquidazione anticipata in un'unica soluzione del valore residuo delle rate a lui spettanti e non ancora corrisposte, con i seguenti vincoli temporali:

| <b>durata di<br/>corresponsione<br/>delle rate (in anni)</b> | <b>anni interamente<br/>trascorsi dall'inizio della<br/>rateizzazione del capitale</b> |
|--|--|
| 3  | 0  |
| 6  | 3  |
| 9  | 6  |
| 12   | 9  |
| 15   | 9  |

Tale valore residuo delle rate non ancora corrisposte si ottiene attualizzando, al tasso annuo composto del 2% l'ammontare delle rate non ancora corrisposte, per il periodo di tempo che intercorre tra la data della richiesta e la data prevista per la corresponsione di ciascuna rata.

Infine, qualora in fase di corresponsione delle suddette rate si verifichi il decesso di uno dei Beneficiari verrà liquidato, ai di lui eredi testamentari o legittimi, il valore attuale delle rate residue a quest'ultimo spettanti e non ancora corrisposte determinato con la medesima modalità prevista per la liquidazione anticipata delle rate e sopra indicata.

Nel caso in cui il decesso di uno dei Beneficiari si verifichi prima dell'inizio della corresponsione delle rate semestrali, salvo nuova designazione da parte del Contraente, il valore attuale dell'importo complessivo delle rate spettanti al Beneficiario e determinato come sopra riportato, verrà liquidato agli eredi testamentari o legittimi di quest'ultimo alla data di decesso dell'Assicurato.

## **6.2 OPZIONE DI ADESIONE AL PIANO AUTOMATICO DI RISCATTI PARZIALI PROGRAMMATI FISSI (CASH BACK)**

Il Contraente al momento della sottoscrizione del Contratto può scegliere di aderire al Piano Automatico di Riscatti Parziali Programmati Fissi (Cash Back) in alternativa all'importo relativo alla rivalutazione annua del capitale, di cui al precedente punto 3. "PRESTAZIONI ASSICURATIVE E GARANZIE OFFERTE".

In tal caso, ad ogni ricorrenza annuale, la Società liquiderà al Soggetto a tal fine designato un importo pari ad una percentuale del premio unico versato che, a scelta del Contraente, potrà essere pari al 3% ovvero al 4%.

In ogni caso, tale opzione è esercitabile solo qualora l'importo lordo del Riscatto Parziale Programmato Fisso (Cash Back) sia almeno pari a Euro 3.000.

Il Riscatto Parziale Programmato Fisso (Cash Back) viene liquidato a condizione che il capitale assicurato residuo non risulti inferiore a Euro 2.500.

L'importo del riscatto viene corrisposto al netto di una spesa fissa di Euro 25 e delle relative imposte previste dalla normativa vigente al Soggetto a tal fine designato dal Contraente.

Il Contratto, a seguito di ciascun Riscatto Parziale Programmato Fisso (Cash Back) rimane in vigore per il capitale assicurato residuo.

Il Contraente ha in ogni caso la facoltà di richiedere espressamente, per iscritto, l'interruzione del Piano Automatico di Riscatti Parziali Programmati Fissi (Cash Back).

In corso di Contratto il Contraente non ha più la possibilità di modificare la propria decisione e l'interruzione del Piano risulta essere irrevocabile per gli anni seguenti.

## **C. INFORMAZIONI SULLA GESTIONE SPECIALE**

### **7. GESTIONE SPECIALE**

UNIRENDI 2006 fa parte di una Speciale categoria di Assicurazioni sulla vita, per le quali la Società riconosce una rivalutazione annua del capitale.

A tal fine, a fronte degli impegni assunti la Società utilizza, per la copertura delle riserve matematiche di tali contratti, una Gestione Speciale, separata dalle altre attività della Società e rispondente alle caratteristiche di seguito indicate:

- a) *denominazione*: CREDITRAS GEST;
- b) *valuta di denominazione*: Euro;
- c) *finalità della Gestione*: CREDITRAS GEST ha come obiettivo quello di garantire il capitale investito al netto del caricamento e di conseguire un rendimento annuo tendenzialmente in linea con i tassi di mercato dei titoli di Stato;
- d) *periodo di osservazione per la determinazione del rendimento*: annuale, dal 1° novembre fino al 31 ottobre dell'anno successivo, così come descritto nel Regolamento della Gestione Speciale CREDITRAS GEST;
- e) *composizione della Gestione*: CREDITRAS GEST investe prevalentemente in strumenti di natura obbligazionaria denominati in Euro, nonché in altre attività finanziarie aventi caratteristiche analoghe agli investimenti obbligazionari.  
I titoli obbligazionari saranno selezionati tra quelli emessi da Stati sovrani, organismi internazionali ed emittenti di tipo societario con merito creditizio rientrante nel cosiddetto "investment grade", secondo le scale di valutazione attribuite da primarie Agenzie di rating;
- f) *peso percentuale degli investimenti in strumenti finanziari o altri attivi emessi o gestiti da soggetti appartenenti al medesimo gruppo di appartenenza della Società*: la Società si riserva di investire in strumenti finanziari o altri attivi emessi o gestiti da soggetti del proprio Gruppo di appartenenza nel rispetto dei limiti di seguito indicati:
  - OICR armonizzati: fino ad un massimo del 100%;
  - obbligazioni e azioni: fino ad un massimo del 30%;
- g) *stile gestionale adottato*: lo stile gestionale adottato è volto a perseguire la sicurezza, la redditività e la liquidità degli investimenti, tenute presenti le garanzie offerte dalle polizze ricollegate alla Gestione Speciale. In particolare, le scelte di investimento riferite alla componente obbligazionaria saranno basate sul controllo della durata media finanziaria delle obbligazioni in portafoglio, in funzione delle prospettive dei tassi di interesse e, a livello dei singoli emittenti, della redditività e del rispettivo merito di credito.

La Società si riserva la facoltà di delegare il servizio di gestione patrimoniale delle attività che costituiscono la Gestione Speciale CREDITRAS GEST a qualificate società di gestione del risparmio. Alla data di redazione della presente Nota Informativa la Società ha conferito delega per la gestione di CREDITRAS GEST a Pioneer Investment Management SGRpA, società di gestione del risparmio iscritta al n.70 dell'Albo tenuto dalla Banca d'Italia - sede sociale in Galleria S. Carlo 6, 20122 Milano - e appartenente al Gruppo UniCredito Italiano.

La Gestione Speciale CREDITRAS GEST è annualmente sottoposta a certificazione e, alla data di redazione della presente Nota Informativa, la Società di revisione contabile preposta è KPMG S.p.A., iscritta all'Albo di cui all'art.161 del D.Lgs.24 febbraio '98 n.58 e successive modificazioni, che attesta la correttezza della gestione e dei risultati conseguiti.

La Gestione Speciale CREDITRAS GEST è disciplinata in base ad uno specifico Regolamento, che costituisce parte integrante delle Condizioni di Assicurazione e a cui si rinvia per maggiori informazioni relative alla Gestione stessa.

## **D. INFORMAZIONI SU COSTI E REGIME FISCALE**

---

### **8. COSTI**

#### **8.1. COSTI GRAVANTI DIRETTAMENTE SUL CONTRAENTE**

##### **8.1.1 COSTI GRAVANTI SUL PREMIO UNICO**

La Società trattiene dal premio unico versato dal Contraente, a titolo di caricamento, un importo ottenuto applicando al premio unico una percentuale pari a:

1,25%

La Società si impegna anche a comunicare al Contraente il costo nel Progetto Esemplificativo elaborato in forma personalizzata.

### **8.1.2 COSTI PER RISCATTO**

Sul valore di riscatto, determinato secondo quanto stabilito al successivo punto 14. "RISCATTO", vengono eventualmente applicate le penali, indicate nella seguente tabella, determinate in funzione dell'epoca in cui viene effettuata la richiesta di riscatto:

| <b>epoca di richiesta del riscatto</b> | <b>penale di riscatto</b> |
|--|---------------------------|
| nel corso del 2° anno                  | 1,00%                     |
| nel corso del 3° anno                  | 0,75%                     |
| nel corso del 4° anno                  | 0,30%                     |
| dal 5° anno in poi                     | nessuna                   |

In caso di riscatto parziale è previsto, in aggiunta alla penale sopra riportata, un costo pari a Euro 50.

### **8.1.3. COSTI APPLICATI MEDIANTE PRELIEVO SUL RENDIMENTO DELLA GESTIONE SPECIALE**

Sul rendimento medio annuo della Gestione Speciale la Società trattiene una percentuale pari a:

1,00%.

### **8.1.4. ULTERIORI COSTI**

Dall'importo relativo alla rivalutazione annua la Società trattiene ad ogni ricorrenza annuale del Contratto - una spesa fissa pari a:

Euro 20

In ogni caso, al fine di garantire la corresponsione dell'importo relativo alla rivalutazione annua pari almeno a quello ottenibile applicando la misura annua minima di rivalutazione garantita, tale spesa può esser diminuita fino a raggiungere un valore pari a zero.

Tale spesa fissa non viene trattenuta dall'importo relativo alla rivalutazione annua, qualora al Contraente venga corrisposto il Riscatto Parziale Programmato Fisso (Cash Back) di cui al precedente punto 6.2 "OPZIONE DI ADESIONE AL PIANO AUTOMATICO DI RISCATTI PARZIALI PROGRAMMATI FISSI (CASH BACK)".

### **8.1.5. COSTI RELATIVI AL PIANO AUTOMATICO DI RISCATTI PARZIALI PROGRAMMATI FISSI (CASH BACK)**

La Società trattiene Euro 25 come spesa fissa dal Riscatto Parziale Programmato Fisso (Cash Back) indicato al precedente punto 6.2 "OPZIONE DI ADESIONE AL PIANO AUTOMATICO DI RISCATTI PARZIALI PROGRAMMATI FISSI (Cash Back)".

## **9. REGIME FISCALE**

### **IMPOSTA SUL PREMIO**

Il premio unico versato non è soggetto ad alcuna imposta.

### **DETRAIBILITÀ FISCALE DEL PREMIO**

Sul premio unico versato non è prevista alcuna forma di detrazione fiscale.

### **TASSAZIONE DELLE SOMME ASSICURATE**

Come da disposizioni alla data di redazione della presente Nota Informativa, le somme liquidate in caso di decesso dell'Assicurato non sono soggette ad alcuna imposizione fiscale.

In caso di richiesta di liquidazione delle prestazioni in corso di validità del Contratto, e nel solo caso in cui il soggetto percepente sia persona fisica, vale quanto segue:

- **l'importo relativo alla rivalutazione annua del capitale:** è assoggettato, al momento dell'erogazione, ad un'imposta a titolo di ritenuta secca nella misura del 12,50%;

- **il valore di riscatto totale:** è soggetto ad imposta a titolo di ritenuta secca nella misura del 12,50%; tale l'aliquota relativa alla ritenuta di imposta si applica alla differenza (plusvalenza) - se positiva - tra il capitale maturato ed il premio unico versato (eventualmente riproporzionati in caso di riscatti parziali).

Tale differenza deve essere rettificata mediante un "equalizzatore" che tiene conto del tempo trascorso fra la decorrenza contrattuale e la data di determinazione dell'imposta stessa, allo scopo di rendere la tassazione operata al momento della liquidazione della prestazione assicurata equivalente a quella che si sarebbe realizzata se si fosse operata la tassazione anno per anno "per maturazione", secondo il principio oggi vigente per i redditi di capitale.

## **E. ALTRE INFORMAZIONI SUL CONTRATTO**

---

### **10 MODALITÀ DI PERFEZIONAMENTO DEL CONTRATTO**

#### **10.1. CONCLUSIONE DEL CONTRATTO**

A condizione che il Contraente abbia sottoscritto la proposta - unitamente all'Assicurato, se persona diversa - e versato il premio unico pattuito, il Contratto si intende concluso alla data di decorrenza indicata in proposta.

A conferma della conclusione del Contratto la Società invia al Contraente il documento di polizza.

#### **10.2. DECORRENZA DEL CONTRATTO**

A condizione che il Contratto sia da considerarsi concluso, esso decorre dalle ore 24 del giorno indicato in proposta quale data di decorrenza. Tale data non può in ogni caso essere anteriore alla conclusione del Contratto.

#### **10.3. SFERA DI APPLICAZIONE**

Il presente Contratto può essere stipulato se l'Assicurato, alla data di decorrenza del Contratto, non abbia un'età inferiore a 18 anni e superiore a 90 anni.

### **11. MODALITÀ DI SCIoglIMENTO DEL CONTRATTO**

Il Contratto si scioglie al verificarsi dei seguenti eventi:

- in caso di esercizio del diritto di recesso;
- in caso di liquidazione totale del capitale in caso di decesso dell'Assicurato;
- alla richiesta, da parte del Contraente, di risoluzione anticipata del Contratto e di liquidazione del valore di riscatto.

### **12. NON PIGNORABILITÀ E NON SEQUESTRAIBILITÀ**

Ai sensi dell'articolo 1923 del Codice Civile, le somme dovute dalla Società in virtù dei contratti di assicurazione sulla vita non sono pignorabili né sequestrabili, fatte salve specifiche disposizioni di legge.

### **13. DIRITTO PROPRIO DEI BENEFICIARI DESIGNATI**

Ai sensi dell'articolo 1920 del Codice Civile, i Beneficiari acquistano, per effetto della designazione, un diritto proprio nei confronti della Società.

Ciò significa, in particolare, che le somme corrisposte a seguito del decesso dell'Assicurato non rientrano nell'asse ereditario.

### **14. RISCATTO**

#### **14.1. RISCATTO TOTALE**

Qualora sia trascorso almeno un anno dalla data di decorrenza, il Contraente può chiedere alla Società la risoluzione del Contratto e la conseguente liquidazione del valore di riscatto.

Il valore di riscatto totale è pari al capitale assicurato in vigore alla ricorrenza annuale del Contratto immediatamente precedente o coincidente con la data di richiesta di riscatto, eventualmente rivalutato in base alla misura annua minima di rivalutazione garantita, per i mesi interamente trascorsi dall'ultima ricorrenza annuale del Contratto alla data di richiesta della liquidazione del valore di riscatto.

Il valore di riscatto così determinato viene corrisposto per intero qualora siano trascorsi interamente almeno quattro anni dalla data di decorrenza del Contratto; in caso contrario esso viene ridotto applicando la penale di riscatto, indicata nella tabella al punto 8.1.2. "COSTI PER RISCATTO", determinata in funzione dell'epoca in cui viene effettuata la richiesta di riscatto. La liquidazione del valore di riscatto totale determina l'immediato scioglimento del Contratto.

#### **14.2. RISCATTO PARZIALE**

Qualora sia trascorso almeno un anno dalla data di decorrenza, il Contraente ha la facoltà di chiedere alla Società la liquidazione del valore di riscatto anche in misura parziale, a condizione che sia l'importo lordo riscattato che il capitale assicurato residuo non risultino inferiori a Euro 2.500.

Il valore di riscatto parziale viene determinato con gli stessi criteri relativi al riscatto totale, fatto salvo l'ulteriore addebito della commissione di Euro 50.

In caso di riscatto parziale il Contratto resta in vigore per il capitale residuo.

Non è possibile richiedere la liquidazione del valore di riscatto in misura parziale nei sessanta giorni precedenti la ricorrenza annuale del Contratto.

#### **14.3 MODALITÀ DI RICHIESTA DEL RISCATTO**

Per richiedere la liquidazione del valore di riscatto, sia parziale che totale, il Contraente deve inviare una comunicazione scritta alla Società mediante:

- apposito modulo di richiesta di liquidazione del valore di riscatto da consegnare allo sportello della Banca presso cui è appoggiato il Contratto

ovvero

- lettera raccomandata, con ricevuta di ritorno, indirizzata a: CREDITRAS VITA S.p.A. - Corso Italia, 23 - 20122 Milano (Italia), contenente gli elementi identificativi del Contratto.

**È necessario tener presente che la richiesta di riscatto effettuata nel corso dei primi anni di durata contrattuale può comportare, anche per l'applicazione della penale di riscatto quando prevista, il non pieno recupero del premio unico versato.**

Per una più corretta valutazione della penalizzazione si rimanda, a titolo di esempio, a quanto evidenziato nel Progetto Esemplificativo alla successiva Sezione F. "PROGETTO ESEMPLIFICATIVO DELLE PRESTAZIONI", in cui per ciascun anno di durata a fronte del premio unico considerato si evidenzia il corrispondente valore di riscatto totale.

Nel Progetto Esemplificativo personalizzato che viene consegnato al Contraente, verranno indicati i valori di riscatto determinati in relazione al premio unico effettivamente versato.

Indipendentemente dalla tipologia della richiesta, la Società corrisponde al Contraente il valore di riscatto al netto delle imposte previste dalla normativa vigente.

In ogni caso, il Contraente può richiedere informazioni relative al proprio valore di riscatto recandosi direttamente allo sportello della Banca presso cui è appoggiato il Contratto, dove sarà fornito immediatamente quanto richiesto, oppure inviando (anche tramite fax) comunicazione sottoscritta dal Contraente stesso alla Società, la quale si impegna a fornire tali informazioni entro dieci giorni dalla richiesta.

A tal fine i recapiti della Società sono di seguito indicati:

CREDITRAS VITA S.p.A.

Corso Italia, 23 - 20122 Milano (Italia)

UFFICIO LIQUIDAZIONI

Recapito telefonico: 02/7216.4259

Fax: 02/7216.3246

e-mail: [liquidazioni@creditrasvita.it](mailto:liquidazioni@creditrasvita.it)



## **15. REVOCA DELLA PROPOSTA**

Il Contraente può revocare la proposta, ai sensi dell'articolo 176 del Decreto Legislativo 209/2005, fino al momento della conclusione del Contratto.

Per l'esercizio della revoca il Contraente deve inviare comunicazione scritta alla Società – contenente gli elementi identificativi della proposta - mediante:

- modulo di richiesta di revoca da consegnare allo sportello bancario presso cui è stata sottoscritta la proposta

*ovvero*

- lettera raccomandata, con ricevuta di ritorno, indirizzata a: CREDITRAS VITA S.p.A. - Corso Italia, 23 - 20122 Milano (Italia).

Il premio unico, eventualmente anticipato dal Contraente alla Società, viene restituito entro trenta giorni dal ricevimento della comunicazione di revoca.

## **16. DIRITTO DI RECESSO**

Dopo la conclusione del Contratto il Contraente può esercitare il diritto di recesso, ai sensi dell'articolo 177 del Decreto Legislativo 209/2005, entro un termine di trenta giorni.

Per l'esercizio del diritto di recesso il Contraente deve inviare una comunicazione scritta alla Società - contenente gli elementi identificativi del Contratto - mediante:

- modulo di richiesta di recesso da consegnare allo sportello bancario presso cui è stata sottoscritta la proposta

*ovvero*

- lettera raccomandata, con ricevuta di ritorno, indirizzata a: CREDITRAS VITA S.p.A. - Corso Italia, 23 - 20122 Milano (Italia).

Il recesso ha l'effetto di liberare il Contraente e la Società da qualsiasi obbligazione derivante dal Contratto con decorrenza dalle ore 24 del giorno di:

- consegna del modulo di richiesta allo sportello bancario

*ovvero*

- spedizione della lettera raccomandata risultante dal timbro postale di invio della stessa.

Entro trenta giorni dal ricevimento della comunicazione di recesso, la Società provvede a rimborsare al Contraente il premio da questi versato.

## **17. DOCUMENTAZIONE DA CONSEGNARE ALLA SOCIETÀ PER LA LIQUIDAZIONE DELLE PRESTAZIONI**

### **17.1. PAGAMENTI DELLA SOCIETÀ**

La Società provvede alla liquidazione delle prestazioni - verificata la sussistenza dell'obbligo di pagamento - entro trenta giorni dalla data di ricevimento, presso lo sportello bancario dove è appoggiato il Contratto o presso la propria sede, della documentazione necessaria, quale prevista all'Art.12 "PAGAMENTI DELLA SOCIETÀ" delle Condizioni di Assicurazione.

Le richieste di liquidazione dovranno pervenire alla Società mediante:

- modulo di richiesta di liquidazione da consegnare allo sportello della Banca presso cui è appoggiato il Contratto

*ovvero*

- lettera raccomandata, con ricevuta di ritorno, indirizzata a: CREDITRAS VITA S.p.A. - Corso Italia 23, - 20122 Milano (Italia), contenente gli elementi identificativi del Contratto.

### **17.2. PRESCRIZIONE**

Ai sensi dell'articolo 2952 del Codice Civile, i diritti derivanti da qualsiasi Contratto di assicurazione si prescrivono in un anno dal verificarsi dell'evento su cui i diritti stessi si fondano.

## **18. LEGGE APPLICABILE AL CONTRATTO**

Al presente Contratto stipulato dalla Società si applica la legge italiana.



## **19. LINGUA IN CUI È REDATTO IL CONTRATTO**

Il presente Contratto stipulato dalla Società ed ogni altro documento ad esso collegato sono redatti in lingua italiana.

## **20. RECLAMI**

Eventuali reclami riguardanti il rapporto contrattuale o la gestione dei sinistri devono essere inoltrati per iscritto alla Società:

CREDITRAS VITA S.p.A.

Servizio Clienti

Corso Italia, 23 - 20122 Milano (Italia)

Recapito telefonico: 02.72161

Fax. 02.72162735

indirizzo e.mail: [info@creditrasvita.it](mailto:info@creditrasvita.it) .

Qualora l'esponente non si ritenga soddisfatto dall'esito del reclamo o in caso di assenza di riscontro nel termine massimo di quarantacinque giorni, potrà rivolgersi a:

ISVAP

Servizio Tutela degli Utenti

Via del Quirinale, 21 - 00187 Roma (Italia)

Recapito telefonico: 06.42133.1

corredando l'esposto della documentazione relativa al reclamo trattato dalla Società.

In relazione alle controversie inerenti la quantificazione delle prestazioni si ricorda che permane la competenza esclusiva dell'Autorità Giudiziaria, oltre alla facoltà di ricorrere a sistemi conciliativi ove esistenti.

## **21. ULTERIORE INFORMATIVA DISPONIBILE**

La Società si impegna a consegnare, su richiesta del Contraente prima della conclusione del Contratto, l'ultimo rendiconto annuale della Gestione Speciale ed il prospetto aggiornato della ripartizione delle attività che compongono la Gestione stessa.

La documentazione sopra indicata sarà in ogni caso disponibile sul sito Internet della Società all'indirizzo [www.creditrasvita.it](http://www.creditrasvita.it) a partire dalla prima data utile di pubblicazione.

## **22. INFORMATIVA IN CORSO DI CONTRATTO**

La Società si impegna a comunicare tempestivamente al Contraente qualunque modifica dovesse intervenire, nel corso della durata contrattuale, alle informazioni contenute nella presente Nota Informativa ovvero nel Regolamento della Gestione Speciale, anche per effetto di modifiche della normativa applicabile al Contratto successive alla conclusione dello stesso.

Entro sessanta giorni da ogni ricorrenza annuale del Contratto, la Società si impegna ad inviare al Contraente l'estratto conto annuale contenente le seguenti informazioni:

- a) valore del capitale assicurato, maturato alla data di riferimento dell'estratto conto precedente;
- b) valore dei riscatti parziali rimborsati nell'anno di riferimento;
- c) valore del capitale assicurato, maturato alla data di riferimento dell'estratto conto;
- d) valore di riscatto maturato alla data di riferimento dell'estratto conto;
- e) rendimento annuo realizzato dalla Gestione Speciale, percentuale trattenuta dalla Società, misura annua di rivalutazione e misura annua minima di rendimento garantita;
- f) eventuale importo relativo alla rivalutazione annua corrisposto al Soggetto a tale scopo designato.

## **23. COMUNICAZIONI DEL CONTRAENTE ALLA SOCIETÀ**

Le comunicazioni del Contraente possono essere fatte pervenire oltre che direttamente alla Società, mediante lettera indirizzata a CREDITRAS VITA S.p.A. - Corso Italia, 23 - 20122 Milano (Italia), anche agli sportelli della Banca presso cui è appoggiato il Contratto.

La Società si impegna ad inviare risposte ad eventuali richieste del Contraente in merito al Contratto entro e non oltre dieci giorni dal ricevimento delle stesse.

## **F. PROGETTO ESEMPLIFICATIVO DELLE PRESTAZIONI**

---

La presente elaborazione costituisce una esemplificazione dello sviluppo delle prestazioni assicurate e dei valori di riscatto previsti dal Contratto.

L'elaborazione viene effettuata in base a una predefinita combinazione di premio e durata.

Il Progetto è stato redatto in forma generica.

Gli sviluppi delle prestazioni rivalutate e dei valori di riscatto di seguito riportati sono calcolati sulla base di due diversi valori:

- **misura annua minima di rivalutazione garantita;**
- **una ipotesi** di tasso di rendimento finanziario costante della Gestione Speciale stabilito dall'ISVAP e pari, al momento di redazione del presente Progetto, al 4%.

I valori sviluppati in base **alla misura annua minima di rivalutazione garantita** rappresentano le prestazioni certe che **la Società è tenuta a corrispondere** in base alle Condizioni di Assicurazione e non tengono pertanto conto di ipotesi su future partecipazioni agli utili.

**I valori sviluppati in base al tasso di rendimento finanziario della Gestione Speciale stabilito dall'ISVAP sono meramente indicativi e non impegnano in alcun modo la Società.** Non vi è infatti nessuna certezza che le ipotesi di sviluppo delle prestazioni applicate si realizzeranno effettivamente. I risultati conseguibili dalla gestione degli investimenti potrebbero discostarsi dalle ipotesi di rendimento impiegate.

\* \* \* \*

---

**PROGETTO ESEMPLIFICATIVO DELLE PRESTAZIONI**

---

**UNIRENDI 2006****CON LIQUIDAZIONE DELLA RIVALUTAZIONE ANNUA**

---

**SVILUPPO DELLE PRESTAZIONI E DEI VALORI DI RISCATTO IN BASE A:****A) MISURA MINIMA DI RIVALUTAZIONE GARANTITA**

|   |                |
|---|----------------|
| Misura annua minima di rivalutazione garantita: | 2%             |
| Premio unico versato:                           | Euro 50.000,00 |
| Età dell'Assicurato:                            | qualunque      |
| Durata sviluppo progetto:                       | 10 anni        |
| Caricamento:                                    | 1,25%          |

| <b>Anni trascorsi</b> | <b>Importo relativo alla rivalutazione del capitale alla fine dell'anno</b> | <b>Capitale assicurato alla fine dell'anno</b> | <b>Valore di riscatto alla fine dell'anno</b> |
|-----------------------|---|--|---|
| 1                     | 987,50  | 49.375,00                                      | 48.881,25                                     |
| 2                     | 987,50  | 49.375,00                                      | 49.004,69                                     |
| 3                     | 987,50  | 49.375,00                                      | 49.226,88                                     |
| 4                     | 987,50  | 49.375,00                                      | 49.375,00                                     |
| 5                     | 987,50  | 49.375,00                                      | 49.375,00                                     |
| 6                     | 987,50  | 49.375,00                                      | 49.375,00                                     |
| 7                     | 987,50  | 49.375,00                                      | 49.375,00                                     |
| 8                     | 987,50  | 49.375,00                                      | 49.375,00                                     |
| 9                     | 987,50  | 49.375,00                                      | 49.375,00                                     |
| 10                    | 987,50  | 49.375,00                                      | 49.375,00                                     |

L'operazione di riscatto comporta una penalizzazione economica. Come si evince dalla tabella il recupero del premio versato potrà avvenire, sulla base della misura annua minima di rivalutazione contrattualmente garantita e considerando gli importi relativi alla rivalutazione del capitale, trascorsi due anni dalla decorrenza del Contratto.

## B) IPOTESI DI RENDIMENTO FINANZIARIO

|                                   |                |
|-----------------------------------|----------------|
| Misura di rendimento finanziario: | 4%             |
| Premio unico versato:             | Euro 50.000,00 |
| Prelievo sul rendimento:          | 1%             |
| Misura annua di rivalutazione:    | 3%             |
| Età dell'Assicurato:              | qualunque      |
| Durata sviluppo progetto:         | 10 anni        |
| Caricamento:                      | 1,25%          |

| Anni trascorsi | Importo relativo alla rivalutazione del capitale alla fine dell'anno | Capitale Assicurato alla fine dell'anno | Valore di riscatto alla fine dell'anno |
|----------------|--|---|--|
| 1              | 1.461,25   | 49.375,00                               | 48.881,25                              |
| 2              | 1.461,25   | 49.375,00                               | 49.004,69                              |
| 3              | 1.461,25   | 49.375,00                               | 49.226,88                              |
| 4              | 1.461,25   | 49.375,00                               | 49.375,00                              |
| 5              | 1.461,25   | 49.375,00                               | 49.375,00                              |
| 6              | 1.461,25   | 49.375,00                               | 49.375,00                              |
| 7              | 1.461,25   | 49.375,00                               | 49.375,00                              |
| 8              | 1.461,25   | 49.375,00                               | 49.375,00                              |
| 9              | 1.461,25   | 49.375,00                               | 49.375,00                              |
| 10             | 1.461,25   | 49.375,00                               | 49.375,00                              |

Le prestazioni indicate nelle tabelle sopra riportate sono espresse in Euro al lordo degli oneri fiscali.

Il presente Contratto è a vita intera, dunque non ha durata prestabilita e termina con il decesso dell'Assicurato; ai fini della presente elaborazione esemplificativa, la prestazione ed il valore di riscatto sono sviluppati per una durata di dieci anni.

Si richiama inoltre l'attenzione sul fatto che riguardo all'importo relativo alla rivalutazione annua attribuita ad ogni ricorrenza, questo non si consolida con il capitale assicurato ma viene corrisposto al Soggetto a tale scopo designato e di conseguenza il capitale rimane costante ogni anno.

A questo proposito si sottolinea che l'integrale recupero del premio unico versato potrà avvenire solo dopo un certo numero di anni, variabile a seconda del rendimento che verrà realizzato nel tempo dalla Gestione Speciale CREDITRAS GEST e delle scelte operate dal Contraente in termini di ammontare del premio.

\* \* \* \*

**CREDITRAS VITA S.p.A. è responsabile della veridicità e della completezza dei dati e delle notizie contenuti nella presente Nota Informativa.**

Il Direttore Generale

Camillo Candia



## CONDIZIONI DI ASSICURAZIONE UNIRENDI 2006

### DISCIPLINA DEL CONTRATTO

Il presente Contratto è disciplinato:

- dalle Condizioni di Assicurazione, dalla polizza e dalle eventuali appendici alle Condizioni di Assicurazioni firmate dalla Società;
- dalle norme di legge, per quanto non espressamente disciplinato.

### ART.1 - PRESTAZIONI DEL CONTRATTO

In base al presente Contratto la Società corrisponde:

- **in caso di decesso dell'Assicurato** in qualsiasi epoca avvenga, ai Beneficiari designati il capitale assicurato, che si ottiene diminuendo il premio unico versato dal Contraente di un importo pari al prodotto del premio unico stesso per la percentuale di caricamento pari a:

1,25%

Nel caso in cui il decesso dell'Assicurato non coincida con uno degli anniversari della data di decorrenza Contratto, la prestazione è pari al capitale in vigore all'anniversario immediatamente precedente rivalutata in base alla misura annua minima di rivalutazione garantita per i mesi interamente trascorsi tra il suddetto anniversario e la data di decesso dell'Assicurato, secondo le modalità indicate nella Clausola di Rivalutazione;

- **ad ogni anniversario della data di decorrenza del Contratto** la Società corrisponde, al Soggetto a tale scopo designato, l'importo relativo alla rivalutazione annua del capitale, che si ottiene applicando al capitale assicurato la misura annua di rivalutazione attribuita annualmente al Contratto.

La Società trattiene, ad ogni ricorrenza annuale del Contratto, una spesa fissa pari a Euro 20 dall'importo relativo alla rivalutazione annua.

Tale spesa può esser diminuita, fino a raggiungere un valore pari a zero, al fine di garantire che l'importo relativo alla rivalutazione annua risulti almeno pari a quello ottenibile applicando la misura annua minima di rivalutazione garantita.

Si precisa che tale spesa fissa viene trattenuta indipendentemente dalla corresponsione di tale importo annuale al Soggetto a tal fine designato, infatti viene trattenuta anche nel caso di suo consolidamento al capitale in vigore all'anniversario della data di decorrenza precedente.

In ogni caso essa non viene trattenuta dall'importo relativo alla rivalutazione annua, qualora al Contraente venga corrisposto il Riscatto Parziale Programmato Fisso (Cash Back) di cui al successivo Art. 9 "OPZIONE DI ADESIONE AL PIANO AUTOMATICO DI RISCATTI PARZIALI PROGRAMMATI FISSI (CASH BACK)".

Tale importo non si consolida con il capitale - che rimane costante per l'intera durata contrattuale - ma viene liquidato ogni anno direttamente al Soggetto a tale scopo designato.

Si rimanda all'Art.12 "PAGAMENTI DELLA SOCIETÀ" per le modalità di liquidazione di tale importo.

È prevista la possibilità che il Contraente richieda espressamente, per iscritto alla Società:

- di precludere - al momento della sottoscrizione della proposta - la possibilità prevista dal Contratto di far liquidare tale importo al Soggetto a tal scopo designato;
- l'interruzione - nel corso di validità del Contratto - della corresponsione di tale importo al Soggetto a tal scopo designato.

In tal caso la scelta effettuata dal Contraente è da considerarsi irrevocabile ed in conseguenza a ciò l'importo relativo alla rivalutazione annua si consoliderà con il capitale in vigore all'anniversario della data di decorrenza precedente.

Affinché tale richiesta abbia effetto già nel corso dell'anno a cui l'importo si riferisce, questa deve pervenire alla Società entro e non oltre sessanta giorni prima l'anniversario della data di decorrenza del Contratto.

Successivamente alla scelta di non corrispondere l'importo relativo alla rivalutazione annua, in caso di decesso dell'Assicurato il capitale da liquidare ai Beneficiari sarà pari al capitale in vigore all'anniversario della data di decorrenza del Contratto immediatamente precedente o coincidente con la data di decesso, eventualmente rivalutato in base alla misura annua minima di rivalutazione garantita per i mesi interamente trascorsi dall'ultimo anniversario della data di decorrenza alla data di decesso, secondo le modalità indicate nella Clausola di Rivalutazione.

La misura annua minima di rivalutazione garantita dalla Società è pari al 2% per i primi 10 anni di durata del Contratto e la Società si riserva, per il periodo di applicazione successivo al decimo anniversario della data di decorrenza del Contratto e con cadenza decennale, di rivedere la misura annua minima di rivalutazione da applicare per ogni decennio successivo, dandone preventiva comunicazione per iscritto al Contraente.

Il Contratto ha una durata vitalizia e resta in vigore per l'intera vita dell'Assicurato, e si estingue solo in caso di richiesta di recesso e di riscatto totale da parte del Contraente ovvero di decesso dell'Assicurato.

#### **ART.2 - PREMIO UNICO**

Le prestazioni assicurate di cui all'Art.1 "PRESTAZIONI DEL CONTRATTO" sono garantite previo versamento alla Società, da parte del Contraente, di un premio unico da corrispondersi in via anticipata ed in un'unica soluzione.

L'importo del premio non può risultare inferiore a Euro 25.000.

Il premio unico viene corrisposto, all'atto della sottoscrizione della proposta, tramite procedura di addebito sul conto corrente del Contraente appoggiato presso la Banca indicata in proposta.

#### **ART.3 - CONCLUSIONE DEL CONTRATTO**

Il Contratto si intende concluso alla data di decorrenza indicata in proposta, a condizione che il Contraente abbia sottoscritto la proposta - unitamente all'Assicurato, se persona diversa - e versato il premio pattuito.

Il presente Contratto può essere stipulato soltanto se l'Assicurato, alla data di decorrenza del Contratto, non abbia un'età inferiore a 18 anni e superiore a 90 anni.

A conferma della conclusione del Contratto la Società invierà al Contraente il documento di polizza.

#### **ART.4 - CLAUSOLA DI RIPENSAMENTO**

Il Contraente può revocare la proposta fino al momento della conclusione del Contratto.

Per l'esercizio della revoca il Contraente deve inviare comunicazione scritta alla Società - contenente gli elementi identificativi della proposta - con apposito modulo di richiesta di revoca da consegnare allo sportello bancario presso cui è stata sottoscritta la proposta, ovvero mediante lettera raccomandata con ricevuta di ritorno indirizzata a: CREDITRAS VITA S.p.A. - Corso Italia, 23 - 20122 Milano (Italia).

Entro trenta giorni dal ricevimento della comunicazione di revoca, la Società restituisce al Contraente il premio unico eventualmente corrisposto.

Dopo la conclusione del Contratto, il Contraente può esercitare il diritto di recesso entro un termine di trenta giorni.

Per l'esercizio del diritto di recesso il Contraente deve inviare comunicazione scritta alla Società - contenente gli elementi identificativi del Contratto - con apposito modulo di richiesta di recesso da consegnare allo sportello bancario presso cui è stata sottoscritta la proposta ovvero mediante

lettera raccomandata con ricevuta di ritorno indirizzata a: CREDITRAS VITA S.p.A. - Corso Italia, 23 - 20122 Milano (Italia).

Il recesso ha l'effetto di liberare il Contraente e la Società da qualsiasi obbligazione derivante dal Contratto con decorrenza dalle ore 24 del giorno di consegna del modulo di richiesta allo sportello bancario, ovvero del giorno di spedizione della lettera raccomandata, quale risultante dal timbro postale di invio della stessa.

Entro trenta giorni dal ricevimento della comunicazione di recesso, la Società provvede a rimborsare al Contraente il premio da questi corrisposto.

#### **ART.5 - ENTRATA IN VIGORE DEL CONTRATTO**

A condizione che sia stato effettuato il versamento del premio, le prestazioni assicurate di cui all'Art.1 "PRESTAZIONI DEL CONTRATTO" sono operanti dalle ore 24 del giorno indicato in proposta quale data di decorrenza. Tale data non può in ogni caso essere anteriore alla conclusione del Contratto.

#### **ART.6 - DICHIARAZIONI DEL CONTRAENTE E DELL'ASSICURATO**

Le dichiarazioni del Contraente - e dell'Assicurato, se persona diversa - devono essere esatte, complete e veritiere ai sensi e per gli effetti degli articoli 1892 e 1893 del Codice Civile.

#### **ART.7 - RISCATTO**

A condizione che sia trascorso almeno un anno dalla data di decorrenza, il Contraente può chiedere alla Società la liquidazione anticipata del valore di riscatto.

Il valore di riscatto è pari al capitale in vigore all'anniversario della data di decorrenza del Contratto immediatamente precedente o coincidente la data di richiesta di riscatto totale. Nel caso in cui la data di richiesta di riscatto non fosse coincidente con l'anniversario della data di decorrenza, il suddetto capitale viene rivalutato in base alla misura annua minima di rivalutazione garantita, per i mesi interamente trascorsi dall'ultimo anniversario della data di decorrenza del Contratto e la data di richiesta della liquidazione del valore di riscatto, secondo quanto indicato nella Clausola di Rivalutazione.

Il valore di riscatto così determinato viene corrisposto per intero qualora siano trascorsi interamente almeno quattro anni dalla data di decorrenza del Contratto; in caso contrario esso viene ridotto applicando la penale di riscatto, indicata nella seguente tabella, determinata in funzione dell'epoca in cui viene effettuata la richiesta di riscatto.

| <b>epoca di richiesta del riscatto</b> | <b>penale di riscatto</b> |
|--|---------------------------|
| nel corso del 2° anno                  | 1,00%                     |
| nel corso del 3° anno                  | 0,75%                     |
| nel corso del 4° anno                  | 0,30%                     |
| dal 5° anno in poi                     | nessuna                   |

La liquidazione di tale importo, denominato valore di riscatto, determina l'immediato scioglimento del Contratto.

Trascorso almeno un anno dalla data di decorrenza del Contratto è data facoltà al Contraente di chiedere alla Società la liquidazione del valore di riscatto anche in misura parziale, a condizione che sia l'importo lordo riscattato che il capitale assicurato residuo risultino non inferiori a Euro 2.500.

La Società determina il valore di riscatto parziale con i medesimi criteri utilizzati per il riscatto totale, fatto salvo l'addebito ulteriore di una commissione di Euro 50.

In caso di riscatto parziale il Contratto resta in vigore per il capitale assicurato residuo.



Nei sessanta giorni che precedono l'anniversario della data di decorrenza del Contratto non è possibile richiedere la liquidazione del valore di riscatto parziale.

In ogni caso il valore di riscatto, totale o parziale, viene corrisposto al Contraente al netto delle imposte previste dalla normativa vigente.

**ART.8 - OPZIONE, IN CASO DI DECESSO DELL'ASSICURATO, PER LA CORRESPONSIONE DEL CAPITALE IN RATE SEMESTRALI ANTICIPATE DI IMPORTO COSTANTE**

Il Contraente ha la facoltà di richiedere, all'atto della sottoscrizione della proposta, che il capitale da liquidare in caso di decesso dell'Assicurato - in qualsiasi epoca esso avvenga - venga corrisposto ai Beneficiari designati in rate semestrali anticipate di importo costante, pagabili per un periodo determinato a scelta del Contraente stesso tra quelli sotto indicati.

L'importo di ciascuna rata - distintamente per ogni durata prescelta - si determina moltiplicando il capitale per i seguenti coefficienti:

| <b>durata di corresponsione delle rate (in anni)</b> | <b>coefficiente da applicare al capitale</b> |
|--|--|
| 3  | 0,170840                                     |
| 6  | 0,087969                                     |
| 9  | 0,060378                                     |
| 12   | 0,046607                                     |
| 15   | 0,038364                                     |

L'importo così determinato sarà equamente ripartito fra i Beneficiari indicati dal Contraente che, in ogni caso, non potranno essere superiori a tre.

Nel corso del Contratto il Contraente ha comunque la facoltà di richiedere espressamente e per iscritto, di non volersi più avvalere di tale opzione; di conseguenza in caso di decesso dell'Assicurato verrà liquidato ai Beneficiari designati il capitale a quell'epoca spettante.

Tale decisione di rinuncia all'opzione è da considerarsi irrevocabile.

Ciascuno dei Beneficiari ha la possibilità in ogni momento, nel corso del periodo di corresponsione delle suddette rate, di chiedere alla Società la liquidazione anticipata in un'unica soluzione del valore residuo delle rate a lui spettanti e non ancora corrisposte, a condizione che vengano rispettati i seguenti vincoli temporali:

| <b>durata di corresponsione delle rate (in anni)</b> | <b>anni interamente trascorsi dall'inizio della rateizzazione del capitale</b> |
|--|--|
| 3  | 0  |
| 6  | 3  |
| 9  | 6  |
| 12   | 9  |
| 15   | 9  |

Il valore residuo delle rate non ancora corrisposte si ottiene attualizzando, al tasso annuo composto del 2% l'ammontare delle rate da corrispondere, per il periodo di tempo che intercorre tra la data della richiesta e la data prevista per la corresponsione di ciascuna rata.

Infine, in caso di decesso di uno dei Beneficiari nel periodo stabilito per la corresponsione delle rate, il valore attuale delle rate residue a quest'ultimo spettanti e non ancora corrisposte, che verrà determinato con la medesima modalità prevista per la liquidazione anticipata delle rate sopra indicata, verrà liquidato ai di lui eredi testamentari o legittimi.

Nel caso in cui il decesso di uno dei Beneficiari si verifichi prima dell'inizio della corresponsione delle rate semestrali, il valore attuale dell'importo complessivo delle rate a quest'ultimo spettanti e determinato come sopra indicato, verrà comunque liquidato ai di lui eredi testamentari o legittimi alla data di decesso dell'Assicurato, nel caso in cui il Contraente non abbia provveduto a designare un altro Beneficiario.

#### **ART.9 – OPZIONE DI ADESIONE AL PIANO AUTOMATICO DI RISCATTI PARZIALI PROGRAMMATI FISSI (CASH BACK)**

All'atto della sottoscrizione del Contratto, il Contraente può scegliere di aderire al Piano Automatico di Riscatti Parziali Programmati Fissi (Cash Back) in alternativa all'importo relativo alla rivalutazione annua del capitale, di cui al precedente Art. 1 "PRESTAZIONI DEL CONTRATTO".

In tal caso, ad ogni ricorrenza annuale, la Società liquiderà al Soggetto a tal fine designato un importo pari ad una percentuale del premio unico versato che, a scelta del Contraente, potrà essere pari al 3% ovvero al 4%.

In ogni caso, tale opzione è esercitabile solo qualora l'importo lordo del Riscatto Parziale Programmato Fisso (Cash Back) sia almeno pari a Euro 3.000.

Il Riscatto Parziale Programmato Fisso (Cash Back) viene liquidato a condizione che il capitale assicurato residuo non risulti inferiore a Euro 2.500.

L'importo del riscatto viene corrisposto al Soggetto a tal fine designato dal Contraente al netto di una spesa fissa di Euro 25 e delle relative imposte previste dalla normativa vigente.

Il Contratto, a seguito di ciascun Riscatto Parziale Programmato Fisso (Cash Back) rimane in vigore per il capitale assicurato residuo.

Il Contraente ha in ogni caso la facoltà di richiedere espressamente, per iscritto, l'interruzione del Piano Automatico di Riscatti Parziali Programmati Fissi (Cash Back).

In corso di Contratto il Contraente non ha più la possibilità di modificare la propria decisione e l'interruzione del Piano risulta essere irrevocabile per gli anni seguenti.

#### **ART.10 - CESSIONE, PEGNO E VINCOLO**

Il Contraente può cedere ad altri il Contratto, così come può darlo in pegno o comunque vincolare le prestazioni assicurate.

Tali atti diventano efficaci solo nel momento in cui la Società ne faccia annotazione su apposita appendice di variazione, che diviene parte integrante del Contratto.

Nel caso di pegno o vincolo, le operazioni di recesso e di riscatto richiedono l'assenso scritto del creditore o del vincolatario.

#### **ART.11 – BENEFICIARI E SOGGETTO DESIGNATO PER IL PIANO AUTOMATICO DI RISCATTI PARZIALI PROGRAMMATI FISSI (CASH BACK)**

Il Contraente designa i Beneficiari al momento della sottoscrizione della proposta e può in qualsiasi momento revocare o modificare tale designazione.

La designazione dei Beneficiari non può tuttavia essere revocata o modificata nei seguenti casi:

- dopo che il Contraente ed i Beneficiari abbiano dichiarato per iscritto alla Società, rispettivamente, la rinuncia al potere di revoca e l'accettazione del beneficio;
- dopo la morte del Contraente;
- dopo che, verificatosi l'evento previsto, i Beneficiari abbiano comunicato per iscritto alla Società di volersi avvalere del beneficio.

Nei primi due casi le operazioni di riscatto, pegno o vincolo del Contratto richiedono l'assenso scritto dei Beneficiari.

Nel caso in cui il Contraente non abbia rinunciato alla corresponsione dell'importo relativo alla rivalutazione annua del capitale ovvero abbia aderito all'Opzione di adesione al Piano Automatico di Riscatti Parziali Programmati Fissi (Cash Back), il Contraente designa in proposta il Soggetto a

cui viene corrisposto l'importo relativo alla rivalutazione ovvero il Riscatto Parziale Programmato Fisso (Cash Back).

Le eventuali revoche o modifiche della designazione sia dei Beneficiari che del Soggetto designato per l'importo relativo alla rivalutazione annua ovvero per il Piano Automatico di Riscatti Parziali Programmati Fissi (Cash Back) devono essere comunicate per iscritto alla Società o disposte per testamento.

#### **ART.12 – PAGAMENTI DELLA SOCIETÀ**

Per tutti i pagamenti della Società di seguito indicati devono essere preventivamente consegnati alla stessa - a mezzo di lettera raccomandata con ricevuta di ritorno - o allo sportello bancario presso cui è appoggiato il Contratto, unitamente alla richiesta scritta di liquidazione della prestazione, i documenti di seguito indicati.

Di seguito, distintamente per tipologia di liquidazione, oltre alla documentazione richiesta vengono indicate anche le eventuali ulteriori informazioni necessarie all'operazione:

##### **PER I PAGAMENTI DELL'IMPORTO RELATIVO ALLA RIVALUTAZIONE ANNUALE:**

L'importo relativo alla rivalutazione annua viene liquidato al Soggetto a tale scopo designato - ad ogni ricorrenza annuale e sempre che l'Assicurato sia in vita - il trentesimo giorno successivo l'anniversario della data di decorrenza del Contratto, mediante accredito sul conto corrente - indicato in Proposta - ovvero mediante invio di assegno per traenza all'indirizzo dello stesso, sempre riportato in Proposta.

È necessario che il Contraente, all'atto della sottoscrizione della Proposta, indichi sulla stessa, in riferimento al Soggetto a tale scopo designato, le seguenti informazioni:

- dati anagrafici e codice fiscale, qualora il Soggetto designato sia persona fisica;
- ragione sociale e partita IVA, qualora il Soggetto designato sia persona giuridica;
- coordinate bancarie dove accreditare l'importo (numero di conto corrente bancario, nome dell'Istituto bancario, con relativi codici CAB ed ABI) ovvero l'indirizzo dove recapitare l'assegno per traenza.

Qualora la liquidazione sopra descritta non dovesse pervenire al Soggetto designato per tale prestazione, per modifiche dei riferimenti di pagamento non comunicate alla Società, questa tiene l'importo a disposizione fino a che il Contraente non avrà provveduto a comunicare per iscritto le nuove coordinate bancarie necessarie per l'accredito, ovvero il nuovo indirizzo al quale inviare l'assegno.

##### **PER I PAGAMENTI IN CASO DI RISCATTO PARZIALE PROGRAMMATO FISSO (CASH BACK):**

Nel caso in cui il Contraente abbia aderito al Piano Automatico di Riscatti Parziali Programmati Fissi (Cash Back), la relativa prestazione viene liquidata al Soggetto a tal fine designato entro trenta giorni dalla ricorrenza annuale di riferimento.

La liquidazione viene effettuata - ad ogni ricorrenza annuale e sempre che l'Assicurato sia in vita - mediante accredito sul conto corrente, indicato in Proposta, ovvero mediante invio di assegno per traenza all'indirizzo dello stesso, sempre riportato in Proposta.

È pertanto necessario che il Contraente, all'atto della sottoscrizione della Proposta, indichi sulla stessa, in riferimento al Soggetto a tale scopo designato, le seguenti informazioni:

- dati anagrafici e codice fiscale, qualora il Soggetto designato sia persona fisica;
- ragione sociale e partita IVA, qualora il Soggetto designato sia persona giuridica;
- coordinate bancarie dove accreditare l'importo (numero di conto corrente bancario, nome dell'Istituto bancario, con relativi codici CAB ed ABI) ovvero l'indirizzo dove recapitare l'assegno per traenza.

Qualora la liquidazione sopra descritta non dovesse pervenire al Soggetto designato per tale prestazione, per modifiche dei riferimenti di pagamento non comunicate alla Società, questa tiene l'importo a disposizione fino a che il Contraente non avrà provveduto a comunicare per

iscritto le nuove coordinate bancarie necessarie per l'accredito, ovvero il nuovo indirizzo al quale inviare l'assegno.

#### PER IL PAGAMENTO IN CASO DI RISCATTO:

In caso di richiesta di riscatto - parziale o totale - la documentazione da fornire è la seguente:

- fotocopia di un valido documento di identità dei percipienti, nonché dei loro codici fiscali;
- qualora l'Assicurato sia persona diversa da uno dei percipienti, fotocopia di un valido documento di identità dell'Assicurato firmata da quest'ultimo o altro documento equipollente (anche in forma di autocertificazione) allo scopo di attestare l'esistenza in vita del medesimo;
- qualora i percipienti risultino minorenni o incapaci, decreto del Giudice Tutelare in originale o in copia autenticata contenente l'autorizzazione in capo al legale rappresentante dei minorenni o incapaci a riscuotere la somma dovuta con esonero della Società da ogni responsabilità in ordine al pagamento nonché all'eventuale reimpiego della somma stessa.

#### PER IL PAGAMENTO IN CASO DI DECESSO DELL'ASSICURATO:

In caso di decesso dell'Assicurato la documentazione da fornire è la seguente:

- certificato di morte dell'Assicurato in originale, rilasciato dall'Ufficio di Stato Civile in carta semplice;
- certificato medico attestante la causa del decesso;
- qualora l'Assicurato coincida con il Contraente, atto di notorietà (in originale o in copia autenticata) redatto dinanzi all'Autorità Comunale, Notaio o presso il Tribunale, previo giuramento di due testimoni. Su tale atto dovrà essere indicato se il Contraente stesso ha lasciato o meno testamento e quali sono gli unici eredi legittimi, loro età e capacità di agire; in caso di esistenza di testamento, deve esserne inviata copia autenticata e l'atto di notorietà deve riportarne gli estremi precisando altresì che detto testamento è l'unico da ritenersi valido ed evidenziando quali sono gli unici eredi testamentari, loro età e capacità di agire. Per capitali non superiori a Euro 10.000 può essere considerata valida anche la dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà che deve comunque contenere gli stessi elementi sopra indicati;
- fotocopia di un valido documento di identità dei Beneficiari, nonché dei loro codici fiscali;
- qualora i Beneficiari risultino minorenni o incapaci, decreto del Giudice Tutelare in originale o in copia autenticata contenente l'autorizzazione in capo al legale rappresentante dei minorenni o incapaci a riscuotere la somma dovuta con esonero della Società da ogni responsabilità in

La Società si riserva di chiedere per particolari esigenze istruttorie, ulteriore documentazione che si rendesse strettamente necessaria per definire la liquidazione dell'importo spettante.

Resta inteso che le spese relative all'acquisizione dei suddetti documenti gravano direttamente sugli aventi diritto.

Per tutti i pagamenti, la Società si riserva inoltre, a suo insindacabile giudizio, la facoltà di richiedere agli aventi diritto la restituzione dell'originale di polizza di spettanza del Contraente.

Verificata la sussistenza dell'obbligo di pagamento, la Società provvede alla liquidazione dell'importo dovuto entro trenta giorni dalla data di ricevimento della documentazione suindicata presso lo sportello bancario dove è appoggiato il Contratto o presso la propria sede.

Decorso il termine dei trenta giorni sono dovuti gli interessi moratori a favore degli aventi diritto.

Gli interessi sono calcolati a partire dal giorno in cui lo sportello bancario dove è appoggiato il Contratto ovvero la Società, sono entrati in possesso della documentazione completa.

Ogni pagamento viene effettuato presso la sede della Società.

#### ART.13 – TASSE ED IMPOSTE

Le tasse e le imposte relative al Contratto sono a carico del Contraente, dei Beneficiari o degli aventi diritto.

**ART.14 - PRECISAZIONI INERENTI IL REGOLAMENTO DELLA GESTIONE SPECIALE CREDITRAS GEST COLLEGATA AL PRESENTE CONTRATTO AI SENSI DELLA CIRCOLARE ISVAP 551/D DEL 1° MARZO 2005**

Ad integrazione di quanto di seguito indicato nel Regolamento della Gestione Speciale CREDITRAS GEST collegata al Contratto e ai sensi delle disposizioni della Circolare ISVAP 551/D del 1° marzo 2005 la Società precisa quanto segue:

- la Società si riserva di investire in strumenti finanziari o altri attivi emessi o gestiti da soggetti del proprio gruppo di appartenenza nel rispetto dei limiti di seguito indicati:
  - OICR armonizzati: fino ad un massimo del 100%;
  - Obbligazioni e azioni: fino ad un massimo del 30%;
- la Società, qualora ne ravvisasse l'opportunità in un'ottica di ricerca di maggiore efficienza anche in termini di costi gestionali, soprattutto per perseguire l'interesse del Contraente, potrà procedere alla fusione della Gestione Speciale CREDITRAS GEST con altra Gestione Speciale avente analoghe caratteristiche ed omogenee politiche di investimento.  
In tal caso, la Società provvederà a trasferire, senza alcun onere o spese per il Contraente, tutte le attività finanziarie relative alla Gestione Speciale CREDITRAS GEST presso la Gestione derivante dalla fusione, dandone preventiva comunicazione al Contraente. In particolare, saranno comunicati al Contraente le motivazioni che hanno determinato la scelta di fusione, la data di effetto della fusione, le caratteristiche ed i criteri di investimento delle Gestioni speciali interessate all'operazione e le modalità di adesione o meno all'operazione di fusione. Indipendentemente dalle modalità di fusione, tale operazione non potrà comportare alcun aggravio economico per il Contraente, al quale sarà comunque concessa la facoltà di riscatto senza alcuna penalità.

**ART.12 - FORO COMPETENTE**

Foro competente è esclusivamente quello del luogo di residenza o domicilio elettivo del Contraente o delle persone fisiche che intendono far valere diritti derivanti dal Contratto.

## CLAUSOLA DI RIVALUTAZIONE

Il presente Contratto fa parte di una Speciale categoria di assicurazione sulla vita, alla quale la Società riconosce una rivalutazione annua delle prestazioni assicurate in base alle condizioni di seguito indicate.

A tal fine la Società gestisce, secondo quanto previsto dal Regolamento della Gestione Speciale CREDITRAS GEST, attività di importo non inferiore alle riserve matematiche costituite a fronte dei Contratti che prevedono una Clausola di Rivalutazione legata al rendimento della Gestione Speciale CREDITRAS GEST.

### **A - Misura annua di rivalutazione**

La Società dichiara, entro il 31 dicembre di ciascun anno, la misura annua di rivalutazione da attribuire al Contratto.

Tale misura annua di rivalutazione si ottiene sottraendo l'1% al rendimento annuo della Gestione Speciale CREDITRAS GEST, determinato con i criteri indicati al punto 3 del Regolamento della Gestione Speciale.

Nel corso dei primi dieci anni di durata contrattuale, la misura annua minima di rivalutazione è pari al 2%.

La Società si riserva, per il periodo di applicazione successivo al decimo anniversario della data di decorrenza del Contratto e con cadenza decennale, di rivedere la misura annua minima di rivalutazione da applicare per ogni decennio successivo, dandone preventiva comunicazione per iscritto al Contraente. In ogni caso, la nuova misura annua minima di rivalutazione deve risultare sempre maggiore di zero e non può trovare applicazione retroattiva con riferimento al periodo di decorrenza del Contratto già trascorso.

### **B - Rivalutazione annuale del capitale**

Ad ogni anniversario della data di decorrenza viene calcolato l'importo relativo alla rivalutazione del capitale, ottenuto moltiplicando il capitale in vigore alla data di decorrenza precedente per la misura annua di rivalutazione fissata a norma del punto A.

### **C - Rivalutazione del capitale in caso di riscatto ed in caso di decesso dell'Assicurato**

In caso di riscatto o di decesso dell'Assicurato, sempre che la data di richiesta del riscatto ovvero di decesso non coincida con uno degli anniversari della data di decorrenza, il capitale in vigore all'anniversario della data di decorrenza del Contratto immediatamente precedente viene aumentato dell'interesse derivante dalla capitalizzazione del capitale stesso, secondo la misura annua minima di rivalutazione garantita - di cui al punto A - per i mesi interamente trascorsi tra il suddetto anniversario e la data di richiesta della liquidazione del valore di riscatto ovvero la data di decesso dell'Assicurato.

## REGOLAMENTO DELLA GESTIONE SPECIALE CREDITRAS GEST

- 1) Viene attuata una Gestione Speciale degli investimenti per le assicurazioni rivalutabili, separata da quella delle altre attività della Società, denominata CREDITRAS GEST.  
Il valore delle attività gestite non sarà inferiore all'importo delle riserve matematiche costituite per le assicurazioni che prevedono una Clausola di Rivalutazione legata al rendimento di CREDITRAS GEST.  
La gestione di CREDITRAS GEST è conforme alle norme stabilite dall'Istituto per la Vigilanza sulle Assicurazioni Private e di Interesse Collettivo con la Circolare n. 71 del 26 marzo 1987 e si atterrà ad eventuali successive modificazioni.
- 2) La gestione di CREDITRAS GEST è annualmente sottoposta a certificazione da parte di una società di revisione iscritta all'albo di cui all'art.161 del D.Lgs. 24 febbraio '98 n. 58 e successive modificazioni, la quale attesta la rispondenza di CREDITRAS GEST al presente Regolamento.  
In particolare, sono certificati la corretta valutazione delle attività attribuite a CREDITRAS GEST, il rendimento annuo di CREDITRAS GEST, quale descritto al seguente punto 3, e l'adeguatezza dell'ammontare delle attività a fronte degli impegni assunti dalla Società sulla base delle riserve matematiche.
- 3) Il rendimento annuo di CREDITRAS GEST per l'esercizio relativo alla certificazione si ottiene rapportando il risultato finanziario di CREDITRAS GEST, di competenza di quell'esercizio al valore medio di CREDITRAS GEST stesso.  
Per risultato finanziario di CREDITRAS GEST si devono intendere i proventi finanziari di competenza dell'esercizio - compresi gli utili e le perdite di realizzo per la quota di competenza di CREDITRAS GEST - al lordo delle ritenute di acconto fiscali e al netto delle spese specifiche degli investimenti e di quelle per attività di revisione.  
Gli utili e le perdite di realizzo vengono determinati con riferimento al valore d'iscrizione delle corrispondenti attività in CREDITRAS GEST e cioè al prezzo di acquisto per i beni di nuova acquisizione ed al valore di mercato all'atto dell'iscrizione in CREDITRAS GEST per i beni già di proprietà della Società.  
Per valore medio di CREDITRAS GEST si intende la somma della giacenza media annua dei depositi in numerario presso gli Istituti di Credito, della consistenza media annua degli investimenti in titoli e della consistenza media annua di ogni altra attività in CREDITRAS GEST.  
La consistenza media dei titoli e delle altre attività viene determinata in base al valore di iscrizione in CREDITRAS GEST.  
Ai fini della determinazione del rendimento annuo di CREDITRAS GEST l'esercizio relativo alla certificazione decorre dal 1° novembre fino al 31 ottobre dell'anno successivo.
- 4) La Società si riserva di apportare al punto 3 di cui sopra quelle modifiche che si rendessero necessarie a seguito di cambiamenti nell'attuale legislazione fiscale.
- 5) Il Contraente ha facoltà di richiedere in un qualsiasi momento un prospetto aggiornato della ripartizione delle attività che compongono CREDITRAS GEST.



## INFORMATIVA SULLA PRIVACY E SULLE TECNICHE DI COMUNICAZIONE A DISTANZA

Per rispettare la normativa in materia di protezione dei dati personali la Società informa gli interessati sull'uso dei loro dati personali e sui loro diritti ai sensi dell'articolo 13 del Codice in materia di protezione dei dati personali (D.Lgs. n. 196/2003).

La nostra azienda deve acquisire (o già detiene) alcuni dati relativi agli interessati (Contraenti e Assicurati).

### **UTILIZZO DEI DATI PERSONALI PER SCOPI ASSICURATIVI \***

I dati forniti dagli interessati o da altri soggetti che effettuano operazioni che li riguardano o che, per soddisfare loro richieste, forniscono all'azienda informazioni commerciali, finanziarie, professionali, ecc., sono utilizzati da CreditRas Vita S.p.A., da Società del Gruppo RAS e da terzi a cui essi verranno comunicati al fine di:

- dare esecuzione al servizio assicurativo e/o fornire il prodotto assicurativo, nonché servizi e prodotti connessi o accessori, che gli interessati hanno richiesto,
  - ridistribuire il rischio mediante coassicurazione e/o riassicurazione,
- anche mediante l'uso di fax, del telefono anche cellulare, della posta elettronica o di altre tecniche di comunicazione a distanza.

La nostra Società chiede, quindi, agli interessati di esprimere il consenso - contenuto in proposta di adesione - per il trattamento dei loro dati, strettamente necessari per la fornitura di servizi e prodotti assicurativi dagli stessi richiesti, ivi inclusi i dati eventualmente necessari per valutare l'adeguatezza dei prodotti e servizi al suo profilo.

Per i servizi e prodotti assicurativi la nostra Società ha necessità di trattare anche dati "sensibili" - sono considerati sensibili i dati relativi, ad esempio, allo stato di salute, alle opinioni politiche e sindacali ed alle convinzioni religiose dei soggetti interessati (art. 4, comma 1, lett. d, del Codice in materia di protezione dei dati personali) strettamente strumentali all'erogazione degli stessi (come nel caso di perizie mediche per la sottoscrizione di polizze vita o per la liquidazione dei sinistri). Il consenso richiesto riguarda, pertanto, anche tali dati per queste specifiche finalità.

Per tali finalità i dati degli interessati potrebbero essere comunicati ai seguenti soggetti che operano come autonomi titolari: altri assicuratori, coassicuratori, riassicuratori, consorzi ed associazioni del settore, broker assicurativi, Banche, SIM, Società di Gestione del Risparmio.

Il consenso degli interessati riguarda, pertanto, anche l'attività svolta dai suddetti soggetti, il cui elenco, costantemente aggiornato, è disponibile gratuitamente chiedendolo a:

CREDITRAS VITA S.p.A. - Corso Italia, 23 - 20122 Milano - tel. 02.72163199.

Senza tali dati la nostra Società non potrebbe fornire agli interessati i servizi e i prodotti assicurativi richiesti, in tutto o in parte.

Alcuni dati, poi, devono essere comunicati dagli interessati o da terzi per obbligo di legge (lo prevede, ad esempio, la disciplina antiriciclaggio).

---

\* Le finalità assicurative richiedono, come indicato nella raccomandazione del Consiglio d'Europa REC (2002) 9, che i dati siano trattati, tra l'altro, anche per la prevenzione, individuazione e/o perseguimento di frodi assicurative.

## **MODALITÀ D'USO DEI DATI**

I dati personali degli interessati sono utilizzati solo con modalità e procedure strettamente necessarie per fornire agli stessi i servizi, i prodotti e le informazioni da loro richiesti, anche mediante l'uso del fax, del telefono anche cellulare, della posta elettronica o di altre tecniche di comunicazione a distanza, nonché di schede e questionari. La Società utilizza le medesime modalità anche quando comunica, per tali fini, alcuni di questi dati ad altre aziende dello stesso settore, in Italia ed all'estero e ad altre aziende dello stesso Gruppo, in Italia ed all'estero.

Per taluni servizi, vengono utilizzati soggetti di fiducia che svolgono, per conto della Società, compiti di natura tecnica od organizzativa. Alcuni di questi soggetti sono operanti anche all'estero. Questi soggetti sono diretti collaboratori e svolgono la funzione di "Responsabile" o dell'"incaricato" del trattamento dei dati, oppure operano in totale autonomia come distinti "Titolari" del trattamento stesso. Si tratta, in modo particolare, di soggetti facenti parte del Gruppo RAS o della catena distributiva (agenti o altri canali di acquisizione di contratti di assicurazione sulla vita, consulenti tecnici) ed altri soggetti che svolgono attività ausiliarie per conto della Società (legali, medici, società di servizi per il quietanzamento, società di servizi informatici e telematici o di archiviazione, società di servizi postali indicate nei plichi postali utilizzati), società di revisione e di consulenza, società di informazione commerciale per rischi finanziari, società di servizi per il controllo delle frodi, società di recupero crediti.

In considerazione della suddetta complessità dell'organizzazione e della stretta interrelazione fra le varie funzioni aziendali, La Società precisa infine che quali responsabili o incaricati del trattamento possono venire a conoscenza dei dati tutti i suoi dipendenti e/o collaboratori di volta in volta interessati o coinvolti nell'ambito delle rispettive mansioni in conformità alle istruzioni ricevute.

L'elenco di tutti i soggetti suddetti è costantemente aggiornato e può essere conosciuto agevolmente e gratuitamente richiedendolo a:

CREDITRAS VITA S.p.A. - Corso Italia, 23 - 20122 Milano - tel. 02.72163199, ove potranno essere conosciute anche la lista dei Responsabili in essere, nonché informazioni più dettagliate circa i soggetti che possono venire a conoscenza dei dati in qualità di incaricati.

Il consenso espresso dagli interessati, pertanto, riguarda anche la trasmissione a queste categorie ed il trattamento dei dati da parte loro è necessario per il perseguimento delle finalità di fornitura del prodotto o servizio assicurativo richiesto e per la redistribuzione del rischio.

La Società informa, inoltre, che i dati personali degli interessati non verranno diffusi.

Gli interessati hanno il diritto di conoscere, in ogni momento, quali sono i loro dati e come essi vengono utilizzati. Inoltre hanno il diritto di farli aggiornare, integrare, rettificare, cancellare, chiederne il blocco ed opporsi al loro trattamento (questi diritti sono previsti dall'articolo 7 del Codice in materia di protezione dei dati personali; la cancellazione ed il blocco riguardano i dati trattati in violazione di legge, per l'integrazione occorre vantare un interesse, il diritto di opposizione può essere sempre esercitato nei riguardi di materiale commerciale e pubblicitario, della vendita diretta o delle ricerche di mercato e, negli altri casi, l'opposizione presuppone un motivo legittimo).

Per l'esercizio dei loro diritti gli interessati possono rivolgersi a: CREDITRAS VITA S.p.A. - Corso Italia, 23 - 20122 Milano - tel. 02.72163199 - fax 02.72162735 (il responsabile pro-tempore della funzione Assunzione/Gestione Portafoglio è anche responsabile del trattamento).

## GLOSSARIO

**Appendice** – Documento che forma parte integrante del Contratto e che viene emesso unitamente o in seguito a questo ai fini dell'efficacia delle modifiche del Contratto.

**Assicurato** – Persona fisica sulla cui vita è stipulato il Contratto di assicurazione.

**Beneficiario** – Persona fisica o giuridica designata in polizza dal Contraente, che può coincidere o meno con il Contraente stesso, e che riceve la prestazione prevista dal Contratto quando si verifica l'evento assicurato.

**Caricamento** – Parte del premio versato dal Contraente destinata a coprire i costi commerciali e amministrativi della Società.

**Composizione della Gestione Speciale** – Informazione sulle principali tipologie di strumenti finanziari o altri attivi in cui è investito il patrimonio della Gestione Speciale.

**Condizioni di Assicurazione** – Insieme delle clausole che disciplinano il Contratto di assicurazione.

**Conflitto di interesse** – Insieme di tutte quelle situazioni in cui l'interesse della Società può collidere con quello del Contraente.

**Consolidamento** – Meccanismo in base al quale il rendimento attribuito secondo la periodicità stabilita dal Contratto (annualmente, mensilmente, ecc.), e quindi la rivalutazione delle prestazioni assicurate, sono definitivamente acquisiti dal Contratto e conseguentemente le prestazioni stesse possono solo aumentare e mai diminuire.

**Contraente** – Il soggetto, persona fisica o giuridica, che può coincidere o meno con l'Assicurato o il Beneficiario, che stipula il Contratto di assicurazione e si impegna al pagamento del premio. È titolare a tutti gli effetti del Contratto.

**Contratto** – Accordo con il quale la Società, a fronte del pagamento del premio, si impegna a pagare una prestazione assicurata in forma di capitale o di rendita al verificarsi di un evento attinente alla vita dell'Assicurato.

**Costi (o spese)** – Oneri a carico del Contraente gravanti sul Contratto.

**Costo percentuale medio annuo** – Indicatore sintetico di quanto si riduce ogni anno, per effetto dei costi prelevati dai premi ed eventualmente dalle risorse gestite dalla Società, il potenziale tasso di rendimento del Contratto rispetto a quello di un'ipotetica operazione non gravata da costi.

**Dati storici** – Il risultato ottenuto in termini di rendimenti finanziari realizzati dalla Gestione Speciale negli ultimi anni.

**Decorrenza** – Data in cui il Contratto ha effetto, a condizione che sia stato pagato il premio pattuito.

**Durata contrattuale** – Periodo durante il quale il Contratto è efficace e le prestazioni sono operanti.

**Estratto conto annuale** – Riepilogo annuale dei dati relativi alla situazione del Contratto di assicurazione, che contiene l'aggiornamento annuale delle informazioni relative al Contratto, oltre al tasso di rendimento finanziario realizzato dalla Gestione Speciale e al tasso di rendimento con l'evidenza di eventuali rendimenti minimi trattenuti.

**Fascicolo Informativo** – L'insieme della documentazione informativa da consegnare al potenziale cliente, composto da:

- Scheda sintetica;
- Nota Informativa;
- Condizioni di Assicurazione, comprensive del Regolamento della Gestione Speciale;
- Glossario;
- Informativa sulla privacy e sulle tecniche di comunicazione a distanza;
- Proposta.

**Fusione** – Operazione che prevede la fusione di due o più Gestioni Speciali.

**Gestione Speciale** – Fondo appositamente creato dalla Società e gestito separatamente rispetto al complesso delle attività, in cui confluiscono i premi al netto dei costi versati dai Contraenti che hanno sottoscritto polizze rivalutabili. Dal rendimento ottenuto dalla Gestione Speciale deriva la rivalutazione da attribuire alle prestazioni assicurate.

**Ipotesi di rendimento** - Rendimento finanziario ipotetico fissato dall'ISVAP per l'elaborazione dei progetti esemplificativi (sia generici che personalizzati) da parte della Società.

**ISVAP** – Istituto per la vigilanza sulle assicurazioni private e di interesse collettivo, che svolge funzioni di vigilanza nei confronti delle imprese di assicurazione sulla base delle linee di politica assicurativa determinate dal Governo.

**Liquidazione** – Pagamento all'avente diritto della prestazione dovuta al verificarsi dell'evento Assicurato.

**Nota Informativa** – Documento redatto secondo le disposizioni dell'ISVAP che la Società deve consegnare al Contraente prima della sottoscrizione del Contratto di assicurazione, e che contiene informazioni relative alla Società, al Contratto stesso e alle caratteristiche assicurative e finanziarie del Contratto.

**OICR** – Organismi di investimento collettivo del risparmio, in cui sono comprese le società di gestione dei fondi comuni d'investimento e le SICAV.

**Polizza** – Documento che attesta l'esistenza del Contratto di assicurazione.

**Polizza sulla vita** – Contratto di assicurazione con il quale la Società si impegna a pagare al Beneficiario un capitale quando si verifichi un evento attinente alla vita dell'Assicurato, quali il decesso o la sopravvivenza ad una certa data.

**Polizza rivalutabile** – Contratto di assicurazione sulla vita in cui il livello delle prestazioni varia in base al rendimento che la Società ottiene investendo il premio in una particolare gestione finanziaria, separata rispetto al complesso delle attività della Società stessa.

**Premio unico** – Importo che il Contraente corrisponde in soluzione unica alla Società al momento della conclusione del Contratto a fronte delle prestazioni previste dallo stesso.

**Prestazione** – Somma pagabile sotto forma di capitale che la Società garantisce al Beneficiario al verificarsi dell'evento assicurato.

**Prestazione minima garantita** – Valore minimo della prestazione al quale essa non può risultare inferiore.

**Proposta** – Documento sottoscritto dal Contraente, in qualità di proponente, con il quale egli manifesta alla Società la volontà di concludere il Contratto di assicurazione in base alle caratteristiche ed alle condizioni in esso indicate.

**Progetto esemplificativo (in forma generica e personalizzata)** – Ipotesi di sviluppo, effettuata in base al tasso di rendimento finanziario ipotetico indicato dall'ISVAP e alla misura annua minima di rivalutazione garantita, delle prestazioni assicurate e del valore di riscatto, redatta secondo lo schema previsto dall'ISVAP e consegnato al Contraente.

**Prospetto annuale della composizione della Gestione Speciale** – Riepilogo aggiornato annualmente dei dati sulla composizione degli strumenti finanziari e degli attivi in cui è investito il patrimonio della Gestione Speciale.

**Recesso** – Diritto del Contraente di recedere dal Contratto entro trenta giorni dalla data di conclusione e farne cessare gli effetti.

**Regolamento della Gestione Speciale** – L'insieme delle norme, riportate nelle Condizioni di Assicurazione, che regolano la Gestione Speciale.

**Revoca** – Diritto del proponente di revocare la proposta prima della conclusione del Contratto.

**Ricorrenza annua** – L'anniversario della data di decorrenza del Contratto di assicurazione.

**Riscatto** – Facoltà del Contraente di interrompere anticipatamente il Contratto e di chiedere la liquidazione totale della prestazione maturata alla data di richiesta del riscatto, al netto dell'eventuale penale prevista dalle Condizioni di Assicurazione.

**Riscatto parziale** – Facoltà del Contraente di chiedere la liquidazione parziale della prestazione maturata alla data di richiesta del riscatto, al netto dell'eventuale penale prevista dalle Condizioni di Assicurazione.

**Riserva matematica** – Importo che deve essere accantonato dalla Società per fare fronte agli impegni nei confronti degli assicurati assunti contrattualmente. La legge impone alle Imprese di Assicurazione particolari obblighi relativi a tale riserva e alle attività finanziaria in cui essa viene investita.

**Rivalutazione** – Maggiorazione delle prestazioni assicurate attraverso la retrocessione di una quota del rendimento della Gestione Speciale secondo la misura, le modalità e la periodicità (annuale, mensile, ecc.) stabilite dalle Condizioni di Assicurazione.

**Rivalutazione minima garantita** – Garanzia finanziaria che consiste nel riconoscere una rivalutazione delle prestazioni assicurate ad ogni ricorrenza periodica stabilita dal Contratto (annuale, mensile, ecc.) in base alla misura annua minima di rivalutazione garantita prevista dal Contratto.

Rappresenta la soglia al di sotto della quale non può scendere la misura di rivalutazione applicata alle prestazioni.

**Scheda Sintetica** – Documento informativo sintetico redatto secondo le disposizioni dell'ISVAP che la Società deve consegnare al Contraente prima della sottoscrizione del Contratto di assicurazione, descrivendone le principali caratteristiche in maniera sintetica per fornire al Contraente uno strumento semplificato di orientamento, in modo da consentirgli di individuare le tipologie di prestazioni assicurate, le garanzie di rendimento e i costi.

**Società** - Compagnia (CREDITRAS VITA S.p.A.) autorizzata all'esercizio dell'attività assicurativa con la quale il Contraente stipula il Contratto di assicurazione.

**Soggetto designato per la rivalutazione annua** - Persona fisica o giuridica, designata dal Contraente in proposta, che può ricevere annualmente l'importo relativo alla rivalutazione del Contratto.

**SOTTOSCRIZIONE CONTRATTO UNIRENDI 2006 - CODICE TARIFFA RVVU3 - N° PROPOSTA**

**CONTRAENTE**

|                             |           |              |
|-----------------------------|-----------|--------------|
| Cognome e Nome              | Sesso     | Cod. fiscale |
| Luogo e data di nascita     | Indirizzo |              |
| Documento di identità       | Numero    |              |
| Ente, luogo e data rilascio |           |              |

Nel caso in cui il Contraente sia una persona giuridica e i dati di cui sopra si riferiscono al legale rappresentante

|                 |             |           |
|-----------------|-------------|-----------|
| Ragione sociale | Partita IVA | Indirizzo |
|-----------------|-------------|-----------|

**ASSICURATO**

|                             |           |
|-----------------------------|-----------|
| Cognome e Nome              | Sesso     |
| Cod. fiscale                |           |
| Luogo e data di nascita     | Indirizzo |
| Documento di identità       | Numero    |
| Ente, luogo e data rilascio |           |

**BENEFICIARI CASO MORTE:**

Qualora il Contraente scelga, secondo quanto riportato nella sezione sottostante, la corresponsione del capitale per il caso di decesso dell'Assicurato in rate semestrali, indicare nome e cognome o la denominazione di ciascuno dei Beneficiari designati, per un massimo di tre soggetti.

**SOGGETTO DESIGNATO PER LA LIQUIDAZIONE DELLA RIVALUTAZIONE ANNUA:**

|                                |       |                            |
|--------------------------------|-------|----------------------------|
| Cognome e nome/Ragione Sociale | Sesso | Codice fiscale/Partita Iva |
| Luogo e data di nascita        |       |                            |
| Indirizzo                      |       |                            |

**Modalità di pagamento:**

- mediante accredito sul conto corrente indicato di seguito: • ABI Istituto Bancario; • CAB; •conto corrente bancario; • Intestatario conto corrente bancario  
ovvero
- mediante invio di assegno per traenza all'indirizzo sopra indicato

**SOGGETTO DESIGNATO PER IL PIANO AUTOMATICO DI RASCATTI PARZIALI PROGRAMMATI FISSI (CASH BACK):**

|                                |       |                            |
|--------------------------------|-------|----------------------------|
| Cognome e nome/Ragione Sociale | Sesso | Codice fiscale/Partita Iva |
| Luogo e data di nascita        |       |                            |
| Indirizzo                      |       |                            |

**Modalità di pagamento:**

- mediante accredito sul conto corrente indicato di seguito: • ABI Istituto Bancario; • CAB; •conto corrente bancario; • Intestatario conto corrente bancario  
ovvero
- mediante invio di assegno per traenza all'indirizzo sopra indicato

**CARATTERISTICHE DEL CONTRATTO:**

DATA DI DECORRENZA                      PREMIO UNICO VERSATO (comprensivo di caricamento) Euro  
 CARICAMENTO (Art.1 "Prestazioni del Contratto" delle Condizioni di Assicurazione): la Società trattiene a titolo di caricamento una percentuale pari all' 1,25% del premio versato

Il Contraente sceglie - in caso di decesso dell'Assicurato - che il capitale spettante ai Beneficiari venga corrisposto in rate semestrali di importo costante:  
 durata del periodo di corresponsione prescelto:      anni

**AUTORIZZAZIONE DI ADEBITO IN CONTO**

Il correntista autorizza la Banca ad addebitare il premio sul conto corrente intestato a

Il Correntista \_\_\_\_\_

Il premio versato è accreditato su apposito conto corrente intestato a CreditRas Vita S.p.A

ATTENZIONE non è previsto il pagamento in contanti.



## DICHIARAZIONI

**Il Contraente dichiara che è stato consegnato a sue mani il presente Fascicolo Informativo (mod.UPB008 ed.07/07) redatto secondo le prescrizioni ISVAP, contenente, oltre al presente modulo di proposta, la Scheda Sintetica, la Nota Informativa, le Condizioni di Assicurazione comprensive della Clausola di Rivalutazione e del Regolamento della Gestione Speciale, il Glossario e l'Informativa sulla privacy e sulle tecniche di comunicazione a distanza.**

**Contraente dichiara che è stato consegnato a sue mani il progetto esemplificativo personalizzato**

Il Contraente dichiara di aver preso atto ed accettare le Condizioni di Assicurazione che costituiscono parte integrante del Contratto e che sono riportate nel Fascicolo Informativo. Il Contraente dichiara altresì di essere stato informato che potrà revocare la presente proposta o recedere dal Contratto nei termini e con le modalità di cui alla Clausola di ripensamento, come disciplinata dall'Art.4 delle Condizioni di Assicurazione.

Qualora l'Assicurato sia persona diversa dal Contraente, egli esprime il consenso alla stipula dell'Assicurazione sulla propria vita ai sensi dell'art. 1919 del Codice Civile.

Il Contraente dichiara di aver ricevuto dall'addetto dell'Intermediario:

**in occasione del primo contatto:** la comunicazione informativa sugli obblighi di comportamento cui gli Intermediari sono tenuti – ai sensi dell'art.49 comma 1 del Regolamento ISVAP n. 5 del 16 ottobre 2006 - nei confronti dei Contraenti (mod. BR0635, predisposto dall'Intermediario)

**prima della sottoscrizione della Proposta:** il documento contenente - dell'art.49 comma 2 del Regolamento ISVAP n. 5 del 16 ottobre 2006 - i dati essenziali degli Intermediari e della loro attività, le informazioni sulle potenziali situazioni di conflitto di interesse e sugli strumenti di tutela dei Contraenti (mod. BR0636, predisposto dall'Intermediario).

Luogo e data \_\_\_\_\_ Il Contraente \_\_\_\_\_ L'Assicurato (se diverso dal Contraente) \_\_\_\_\_

Il Contraente dichiara di approvare specificatamente, ai sensi degli artt.1341 e 1342 del Codice Civile, l'Art.7 delle Condizioni di Assicurazione in merito alla sua scelta - in caso di decesso dell'Assicurato - di far corrispondere dalla Società il capitale spettante ai Beneficiari in rate semestrali anticipate.

Luogo e data \_\_\_\_\_ Il Contraente \_\_\_\_\_

Il Contraente dichiara inoltre di aderire al Piano Automatico di Riscatti Parziali Programmati Fissi (Cash Back) previsto dal Contratto, che comporta la liquidazione al Soggetto a tal fine designato dei Riscatti Parziali Programmati Fissi (Cash Back) determinati secondo quanto stabilito all'Art.9 delle Condizioni di Assicurazione e di cedere al suddetto Soggetto, salvo modifiche della designazione stessa o revoca dell'Opzione in corso di Contratto, ogni suo diritto alla percezione di quanto sopra.

Luogo, data \_\_\_\_\_ Il Contraente \_\_\_\_\_

## DICHIARAZIONI SULL'ADEGUATEZZA DELL'OFFERTA ASSICURATIVA

Luogo e data \_\_\_\_\_ Il Contraente \_\_\_\_\_

### Consenso al trattamento dei dati personali

Gli interessati (Contraente e Assicurato, se persona diversa), preso atto dell'informativa di cui all'art.13 del codice in materia di protezione dei dati personali (D.Lgs. 196/2003) - contenuta nel presente Fascicolo Informativo - acconsentono al trattamento dei loro dati personali per le finalità, con le modalità e da parte dei soggetti nella medesima indicati.

Luogo, data \_\_\_\_\_ Il Contraente \_\_\_\_\_ L'Assicurato (se diverso dal Contraente) \_\_\_\_\_

### Generalità dell'acquirente che ha effettuato la rilevazione dei dati del Contraente ai sensi della Legge n.197 del 5 luglio 1991 (disposizioni urgenti per la lotta al riciclaggio)

Nome e Cognome (stampatello) \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_

PAGINA BIANCA

PAGINA BIANCA

Data ultimo aggiornamento: 05/07/2007  
codice modello: UPB008  
edizione: 07/2007



CreditRas Vita S.p.A. - Sede Sociale: 20122 Milano - Corso Italia, 23  
Telefono 02 7216.1 - Fax 02 7216.4032 - Capitale Sociale € 102.000.000,00 interamente versato  
REA di Milano al N. 1507537 - Registro delle Imprese di Milano e Codice Fiscale 11432610159 - Partita IVA 11931360157  
Impresa autorizzata all'esercizio delle assicurazioni con provvedimento ISVAP N. 259 del 16/5/1996 (G.U. 25/5/1996 N. 121)  
Società rientrante nell'area di consolidamento del bilancio del Gruppo Ras

